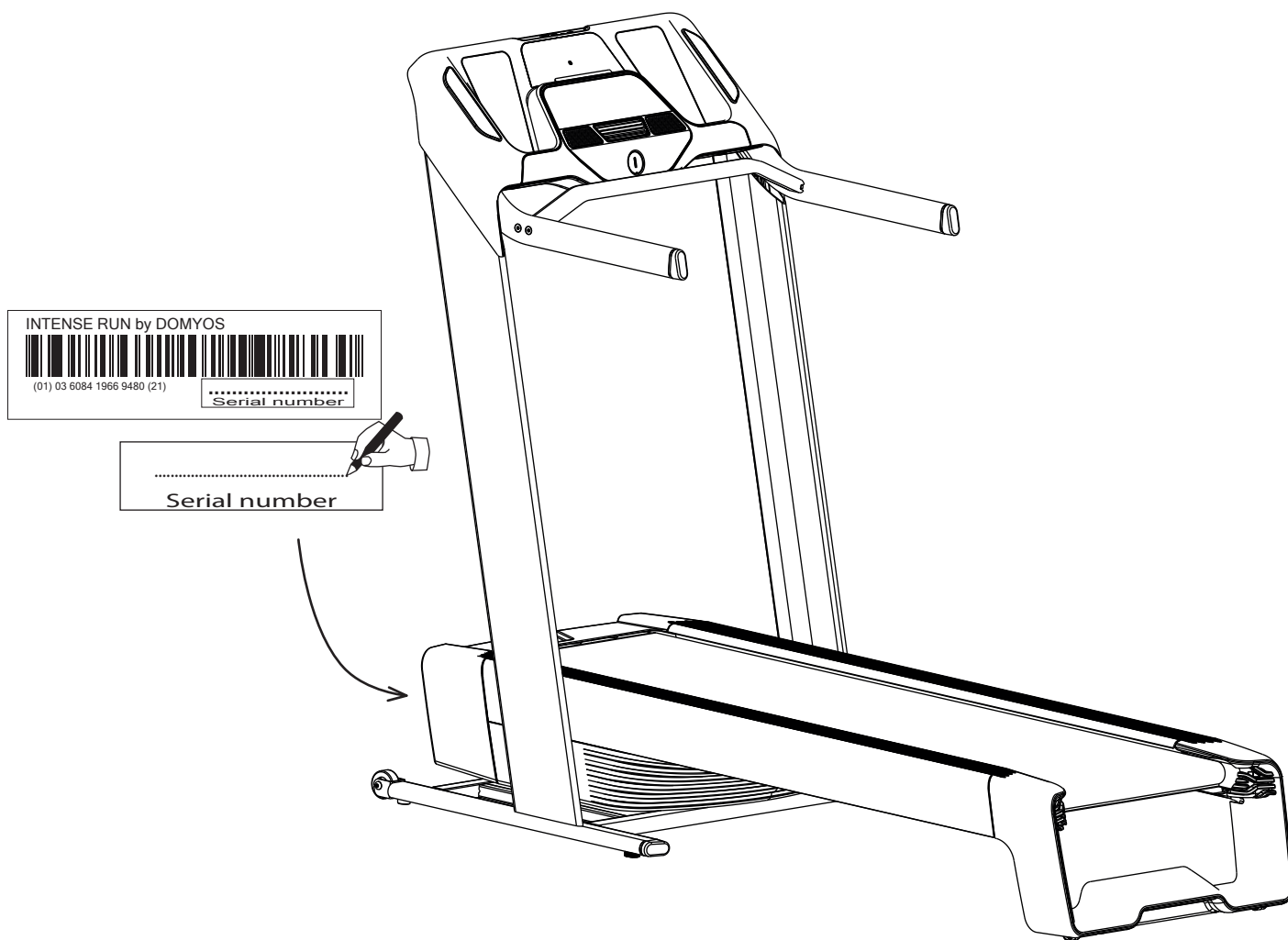


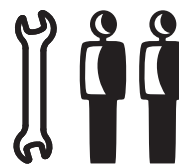
INTENSE RUN

- BY DOMYOS -



INTENSE RUN
101 kg / 222.7 lbs
178 x 89 x 151 cm
70.1 x 35 x 59.4 in

MAXI
150 kg
330 lbs

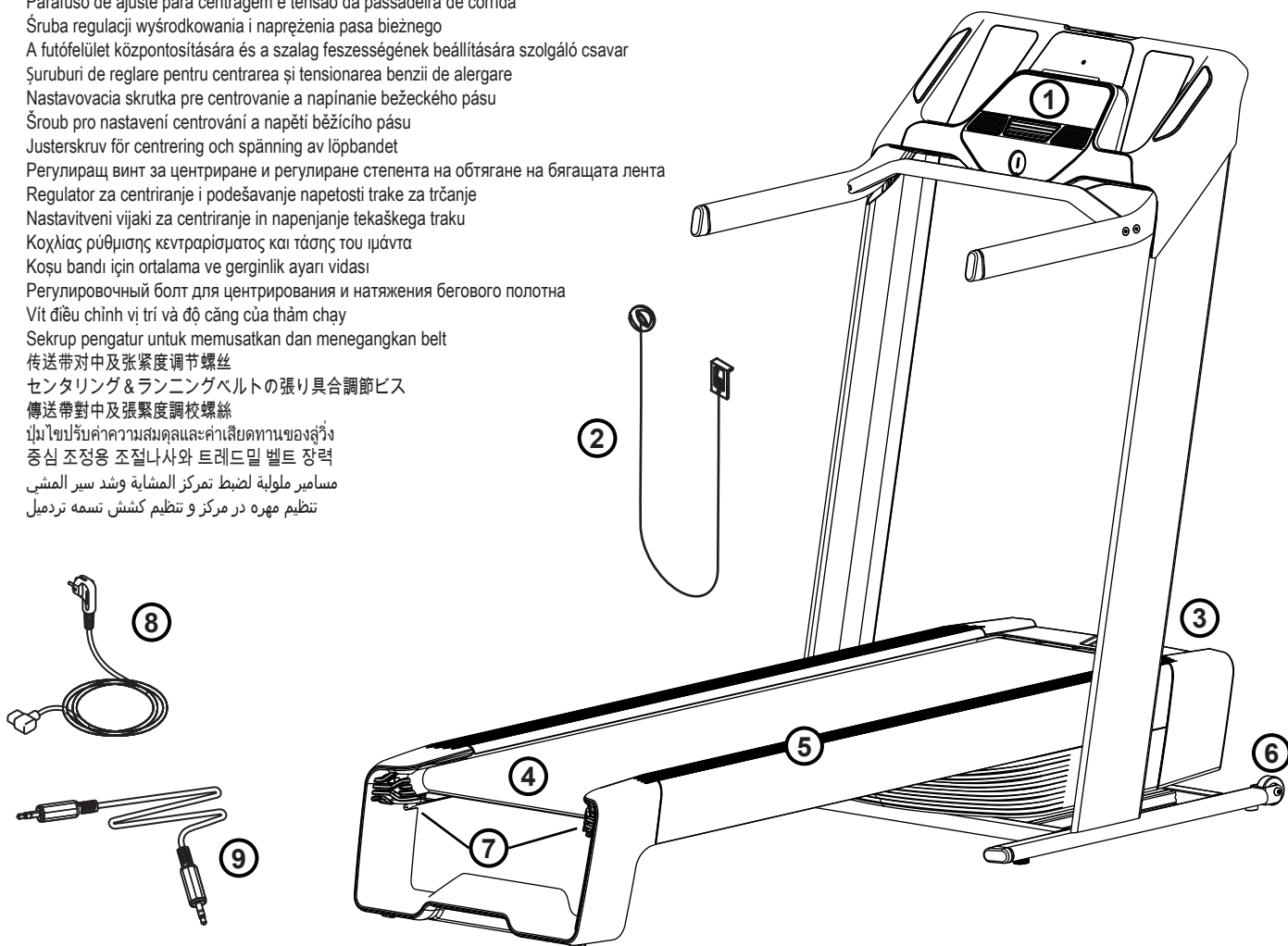


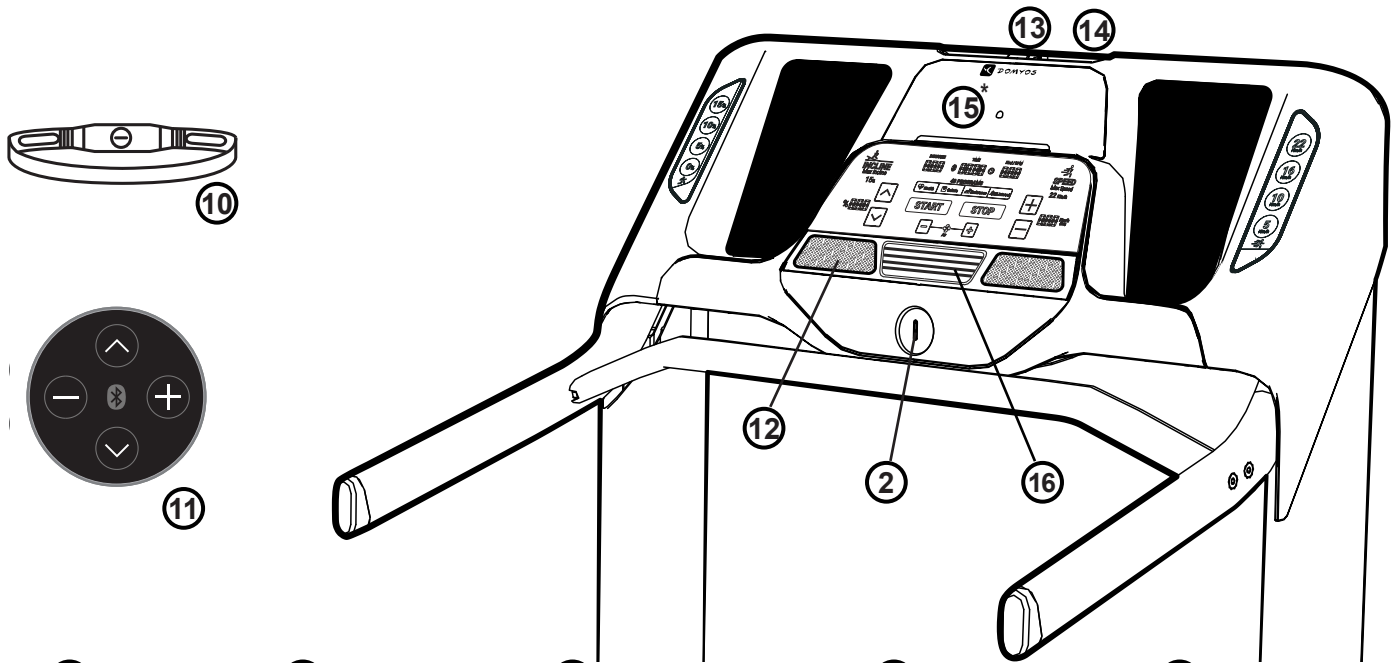
90 min

1	EN Console FR Console ES Consola DE Konsole IT Console NL Console PT Consola PL Konsola HU Konzol RO Consolă SK Konzola CS konzole SV Konsol BG Конзола HR Konzola SL Konzola EL Κονσόλα TR Konsol RU Консоль VI Bảng điều khiển ID Monitor ZH 控制面板 JA 本体 ZT 控制面板 TH ตัวเครื่อง KO 콘솔 AR لوحة التحكم FA کنسول	2	Safety key Clé de sécurité Llave de seguridad Sicherheitsschlüssel Chiave di sicurezza Veiligheidssleutel Chave de segurança Klucz zabezpieczający Biztonsági kulcs Cheie de siguranță Bezpečnostný klúč Bezpečnostní klíč Säkerhetsnyckel Ключ за безопасност Sigurnosni ključ Varnostni ključ Κλειδί ασφαλείας Güvenlik anahtarı Ключ безопасности Chìa khóa an toàn Kunci pengaman 安全钥匙 セキュリティキー 安全鑰匙 กุญแจนิรภัย 안전키 مفتاح أمان کلید ایمنی	3	Master switch Interrupteur principal Interruptor principal Hauptschalter Interruttore principale Hoofdschakelaar Interruptor principal Wyłącznik główny Főkapcsoló Înterupător principal Hlavný vypínač Hlavní vypínač Huvudbrytare Основен бутон Glavni prekidač Glavno stikalo Γενικός διακόπτης Ana kumanda anahtarı Основной выключатель Công tắc chính Guru saklar 主开关 主電源 主開關 สวิตช์เปิด/ปิดหลัก 마스터 스위치 قاطع رئيسی کلید اصلی	4	Treadmill belt Bande de course Cinta de correr Lauffläche Nastro di corsa Loopband Passadeira de corrida Pas bieżny Futófelület Bandă de alergare Bežecký pás Běžící pás Löpband Бягаща лента Traka za trčanje Tekaški trak Ιμάντας Koşu bandı Беговое полотно Thảm chạy Belt 传送带 ランニングベルト 傳送帶 ลู่วิ่ง 트레드밀 벨트 سير مشي تسمه تردمیل	5	Footrest Repose-pieds Reposapiés Fußraste Poggiapiedi Voetensteun Descanso para pés Oparcia stóp Lábtartó Suport pentru picioare Stúpačka Stupačky Fotstöd Стъпенка Odmorište za noge Naslanjalo za noge Υποπόδιο Ayak dayama yeri Подножки Chỗ để chân Pijakan kaki 置脚处 フットレスト 置脚處 ที่พักเท้า 발판 مسند القدمين زیرپایی	6	Castors Roulettes de déplacement Ruedas de desplazamiento Transportrollen Rotelle di spostamento Transportwieltjes Rodinhas de deslocação Kółka do przemieszczania Görgök a mozgáshoz Roțițe de deplasare Premiestňovacie kolieska Přemístňovací kolečka Transporthjul Колелца за преместване Kotači premještanje Kolesca za premikanje Τροχήσοι Hareket makaraları Транспортировочные ролики Bánh lăn Roda 移動滑輪 移動用キャスター 移動滑輪 ล้อสำหรับการเคลื่อนย้าย 이동용 바퀴 بكرات النقل چرخ زیر صندلی
----------	--	----------	---	----------	--	----------	---	----------	---	----------	--

7

EN	Adjusting nut to centre and set the tension of the treadmill belt
FR	Vis de réglage pour le centrage et la tension de la bande de course
ES	Tornillo de ajuste para el centrado y la tensión de la cinta de correr
DE	Einstellschraube für das Zentrieren und die Spannung der Lauffläche.
IT	Vite di regolazione per la centratura e la tensione del nastro di corsa
NL	Regelschroef voor het centreren en het spannen van de loopband
PT	Parafuso de ajuste para centragem e tensão da passadeira de corrida
PL	Śruba regulacji wyśrodkowania i naprężenia pasa bieżnego
HU	A futófelület központosítására és a szalag feszességének beállítására szolgáló csavar
RO	Șuruburi de reglare pentru centrarea și tensionarea benzii de alergare
SK	Nastavovacia skrutka pre centrovanie a napínanie bežecého pásu
CS	Šroub pro nastavení centrování a napětí běžícího pásu
SV	Justerskruv för centring och spänning av löpbandet
BG	Регулиращ винт за центриране и регулиране степеня на обтягане на бягащата лента
HR	Regulator za centriranje i podešavanje napetosti trake za trčanje
SL	Nastavitveni vijaki za centriranje in napenjanje tekaškega traku
EL	Κοχλίας ρύθμισης κεντραρίσματος και τάσης του ιμάντα
TR	Koşu bandı için ortalama ve gerginlik ayarı vidası
RU	Регулировочный болт для центрирования и натяжения бегового полотна
VI	Vít điều chỉnh vị trí và độ căng của thảm chạy
ID	Sekrup pengatur untuk memusatkan dan menegangkan belt
ZH	传送带对中及张紧度调节螺丝
JA	センタリング&ランニングベルトの張り具合調節ビス
ZT	傳送帶對中及張緊度調校螺絲
TH	ป้อนไขปรับค่าความสมดุลและค่าเสียดทานของลู่วิ่ง
KO	중심 조정용 조절나사와 트레드밀 벨트 장력
AR	مسامير ملولبة لضبط تمرکز المشاية وشد سير المشي
FA	تنظیم مهره در مرکز و تنظیم کشش تسمه تردمیل

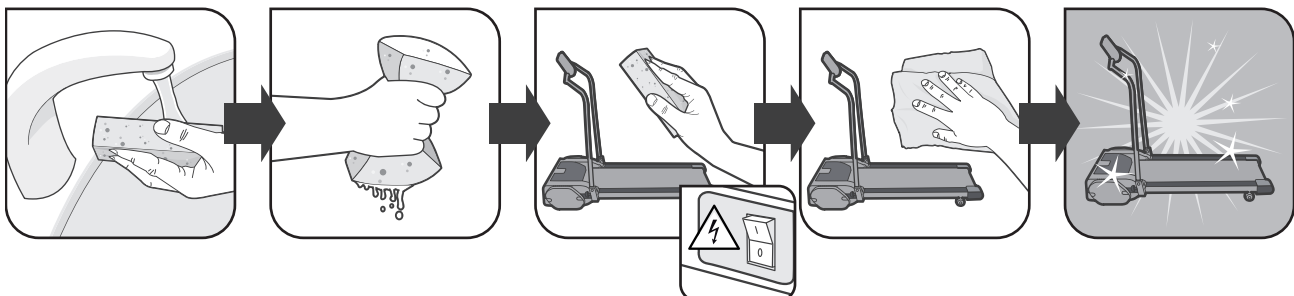
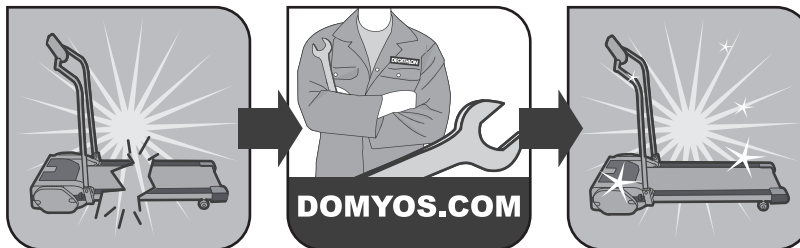
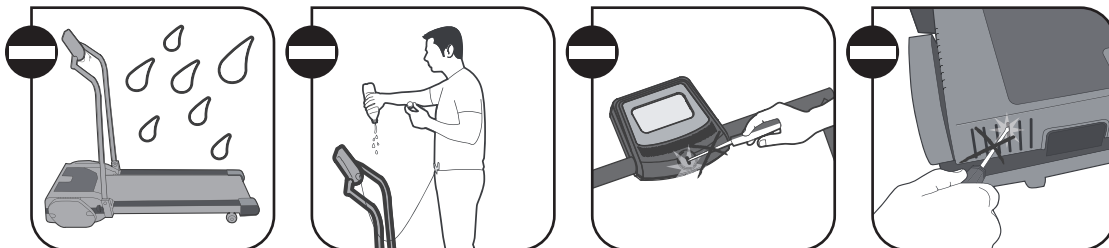
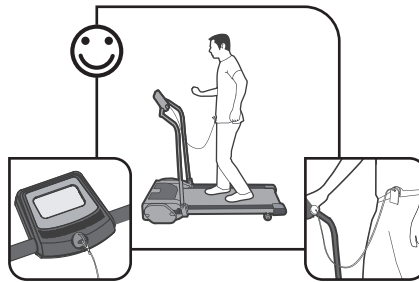
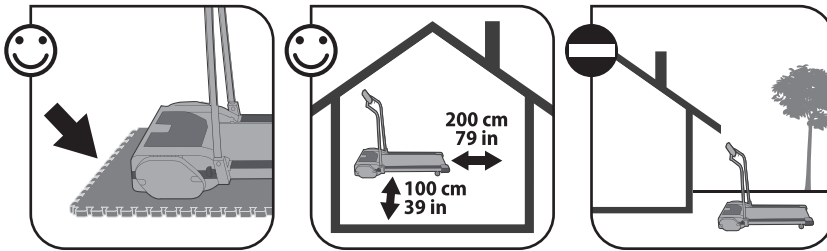
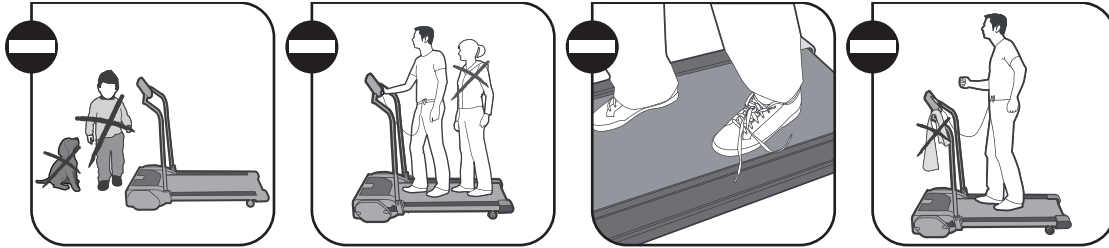




<p>8</p> <p>EN Power cord FR Cordon d'alimentation ES Cable de alimentación DE Stromkabel IT Cavo d'alimentazione NL Elektriciteitsnoer PT Cabo de alimentação PL Kabel zasilający HU Tápkábel RO Cablu de alimentare SK Napájací kábel CS Napájecí kabel SV Elsladd BG Захранващ кабел HR Kabel za napajanje SL Napajalni kabel EL Καλώδιο τροφοδοσίας TR Güç kablosu RU Сетевой кабель VI Dây điện ID Kabel listrik ZH 电源线 JA 電源コード ZT 電源線 TH สายเคเบิลไฟฟ้า KO 전원 코드 AR كبل الكهرباء FA سیم برق</p>	<p>9</p> <p>MP3 stereo cable Câble MP3 stéréo Cable MP3 estéreo MP3 Stereokabel Cavo MP3 stereo MP3-kabel stereo Cabo MP3 estéreo Kabel stereo do MP3 MP3 sztereó kábel Cablu MP3 stereo Stereo kábel na pripojenie MP3 Stereo MP3 kabel MP3-stereokabel Kábel MP3 stereo Kabel MP3 stereo Stereo kábel MP3 MP3 στερεοφωνικό καλώδιο MP3 stereo kablo Шнур стерео для MP3 Giác âm thanh MP3 kabel MP3 stereo 环绕立体声MP3数据线 MP3ステレオケーブル 環繞立體聲MP3數據線 สายเคเบิลสเตอริโอ MP3 MP3 스테레오 케이블 مجسم للصوت MP3 كبل کابل MP3 استریو</p>	<p>10</p> <p>Heart rate monitor belt Ceinture cardiofréquencesmètre Cinturón cardiofrecuencímetro Herzfrequenzmessgurt Cintura cardiofrecuencímetro Band voor hartslagmeting Cinto cardiofrecuencímetro Pas do pomiaru częstotliwości tętna Szívritmismérő öv Centură cardio-frecvențmetru Pás merača srdcovej frekvencie Pás měřiče tepové frekvence Hjärtfrekvensbälte Колан за измерване на пулса Uređaj za mjerenje srčane frekvencije prsni pas za merjenje srčnega utripa Ζώνη παρακολούθησης καρδιακού ρυθμού Kardiyofrekansmetre kemeri Пояс-пульсометр Đồng hồ đo nhịp tim Sabuk pengukur detak jantung 心率測量胸帶 心拍数測定ベルト 心率測量胸帶 เข็มวัดการเต้นของหัวใจ 심박수 모니터 벨트 حزام قياس نبضات القلب حزام مراقبة معدل نبضات القلب</p>	<p>11</p> <p>Remote control Télécommande Mando a distancia Fernbedienung Telecomando Afstandsbediening Controlo remoto Pilot Controlo remoto Telecomandă Dialkové ovládanie Dálkové ovládání Fjärrkontroll Дистанционно управление Daljinski upravljač Daljinski upravljač Τηλεχειριστήριο Uzaktan kumanda Пульт дистанционного управления Điều khiển từ xa Pengendali jarak jauh (remote control) 遙控器 リモコン 遙控器 รีโมทคอนโทรล 리모컨 التحكم عن بعد کنترل از راه دور</p>	<p>12</p> <p>2x5w speakers Enceintes 2x5w Altavoces 2x5 W Lautsprecherboxen 2x5 W Altoparlanti 2x5 W Luidsprekers 2x5w 2 altifalantes de 5 w Głośniki 2x5 W Caixas de som 2x5w Boxe 2 x 5 W Reproduktory 2x5w Reproduktory 2x5 W Högtalare 2 x 5 W Тонколони 2 x 5w 2 zvučnika jačine 5 W Zvočnik 2 x 5 w Ηχεία 2x5w 2x5w hörspråkare Колонки 2x5Вт Loa 2x5w Pengeras suara 2x5w 2x5w 揚聲器 2x5w スピーカー 2x5w 揚聲器 ลำโพง 5 วัตต์ x2 5W 스피커 2대 وات 5 مكبرات الصوت وات 2x5 بلندگوهای</p>
<p>13</p> <p>EN Audio jack FR Prise audio ES Conector de audio DE Audioanschluss IT Presa audio NL Audio-aansluiting PT Tomada de áudio PL Gniazdo audio HU Conector de áudio RO Conector audio SK Pripojenie zvuku CS Audio konektor SV Ljudanslutning BG Жак за аудио HR Priključak za izlaz zvuka SL Avdio izhod EL Υποδοχή audio TR Audio girişi RU Аудиоразъем VI Jack cắm loa ngoài ID Soket audio ZH 音频插孔 JA オーディオジャック ZT 音訊插孔 TH แจ็คเสียบ KO 오디오 잭 AR مقبس الصوت FA سوکت صوتی</p>	<p>14</p> <p>USB port Prise USB Puerto USB USB-Anschluss Presa USB USB-aansluiting Porta USB Gniazdo USB Porta USB Conector USB Pripojenie USB USB port USB-anslutning USB port Priključak za uređaj USB Izhod USB Υποδοχή USB USB girişi USB-разъем Cổng USB Soket USB USB端口 USBポート USB埠 พอร์ท USB USB 포트 مقبس USB USB درگاه</p>	<p>15</p> <p>Tablet presence sensor Capteur présence tablette Sensor de presencia de la tableta Instrumententräger mit Anwesenheitssensor Sensore presenza tablet Tablet aanwezigheidsensor Sensor de proximidade de tablet Czujnik obecności tabletu Sensor de presença do tablete Senzor prezență tabletă Snímač přítomnosti tabletu Snímač přítomnosti tabletu Sensor för förekomst av surfplatta Датчик за наличие на таблет Osjetnik prisutnosti tableta Sensor prisotnosti tablice Αισθητήρας παρουσίας τάμπλετ Tablet algilama sensörü Датчик наличия планшета Bộ cảm biến hiện diện máy tính bảng Sensor keberadaan tablet 平板電腦狀態感測器 タブレット・センサー 平板電腦狀態感測器 เซนเซอร์ตรวจหาการมีอยู่ของแท็บเล็ต 태블릿 재질 센서 مستشعر وجود بلوتوث الكمبيوتر اللوحي حسگر وجود تبلت</p>	<p>*</p> <p>Tablet not included Tablette non fournis Tableta no incluída Der Instrumententräger ist im Lieferumfang nicht enthalten Tablet non fornito Tablet niet meegeleverd Tablet não incluído Tablet nie znajduje się w zestawie Tablet não incluído Tableta nu este furnizată Tablet nie je súčasťou balenia Tablet není součástí dodávky Surfplatta medföljer ej Таблет не се предоставя Tablet se ne isporučuje Tablica ni prisotna To táμπλετ δεν παρέχεται Tablet ürüne dâhil değildir Планшет не входит в комплект Không bao gồm máy tính bảng Tablet tidak disediakan 未連接平板電腦 タブレットは含まれていません 不包括平板電腦 แท็บเล็ตไม่ได้ให้มา 태블릿은 포함되어 있지 않음 لا يتم تزويدك بالكمبيوتر اللوحي تبلت متصل نیست</p>	<p>16</p> <p>Fan Ventilateur Ventilador Ventilateur Ventilatore Ventilator Ventilador Wentylator Ventilátor Ventilator Fläkt Вентилятор Ventilator Ventilator Ανεμιστήρας Fan Вентилятор Quạt Ventilator 風扇 ファン 風扇 พัดลม مروحة پنکه</p>

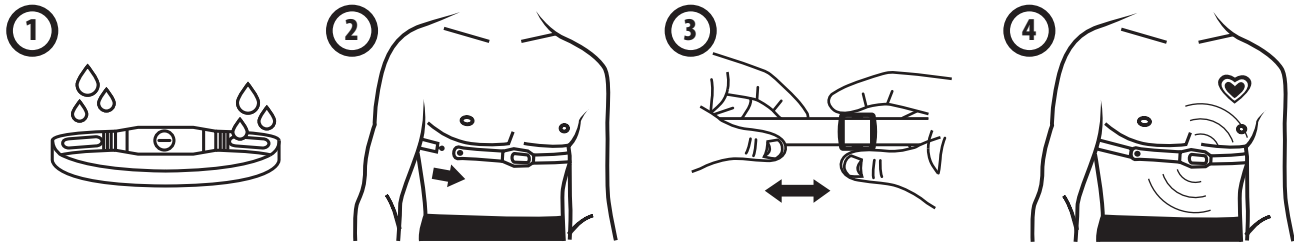
SECURITY

SÉCURITÉ - SEGURIDAD - SICHERHEIT - SICUREZZA - VEILIGHEID SEGRANÇA - BEZPIECZEŃSTWO - BIZTONSÁG - SIGURANȚĂ -
 BEZPEČNOSŤ BEZPEČNOST - SÄKERHET - БЕЛОПАСНОСТ - SIGURNOST - VARNOST - ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΕΜΝΙΥΕΤ - БЕЗОПАСНОСТЬ - AN TOÀN
 - KESELAMATAN - 安全 - 安全 - 安全 - ความปลอดภัย - 안전 - الأمان - ایمنی



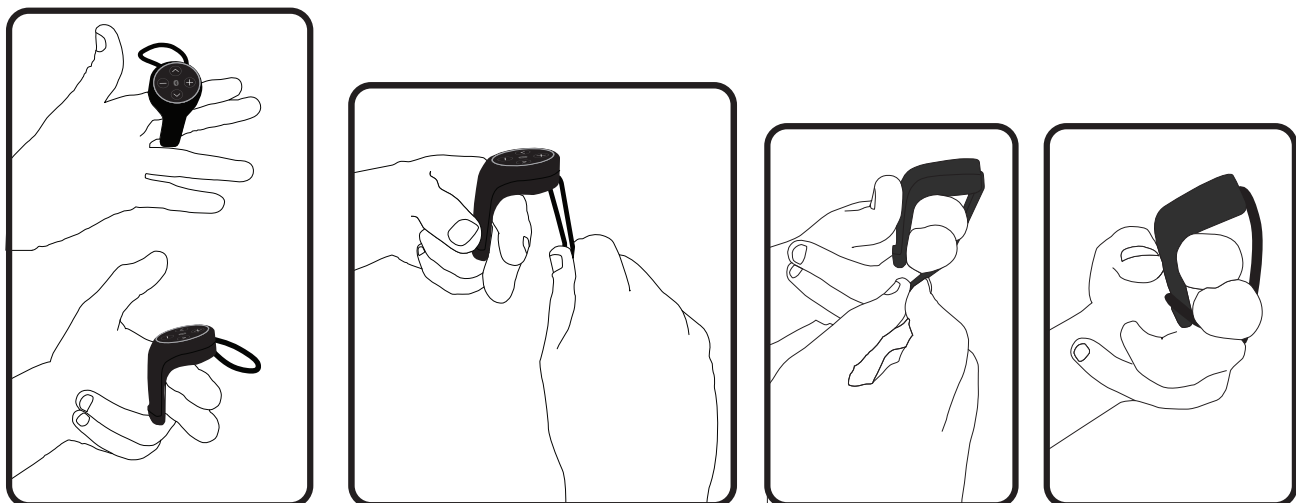
BELT HEART RATE MONITOR INSTALLATION

INSTALLATION DE LA CEINTURE CARDIOFRÉQUENCEMÈTRE - INSTALACIÓN DEL CINTURÓN CARDIOFRECUENCIÓMETRO - ANLEGEN DES HERZFREQUENZMESSGURTS - INSTALLAZIONE DELLA CINTURA CARDIOFREQUENZIMETRO - PLAATSING VAN DE HARTFREQUENTIEMETERBAND - INSTALAÇÃO DO CINTO CARDIOFREQUENCIMETRO - ZAKŁADANIE PASA DO POMIARU CZĘSTOTLIWOŚCI TĘTNA - A SZÍVRITMUSMÉRŐ ÖV ELHELYEZÉSE - INSTALAREA CENTURII CARDIO-FRECVENTMETRU - UMIESTNENIE PÁSU MERAČA TĚROVEJ FREKVENCE - INSTALACE PÁSU MĚŘIČE TĚROVÉ FREKVENCE - INSTALLATION AV BÄLTET MED HJÄRTFREKVENSMÄTARE - ПОСТАВЛЕНИЕ НА КОЛАНА ЗА ИЗМЕРВАНЕ НА ПУЛСА - POSTAVLJANJE POJASA - NAMESTITEV PRSNEGA PASU ZA MERJENJE SRČNEGA UTPIRA - ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΗΣ ΖΩΝΗΣ ΠΑΛΜΟΓΡΑΦΟΥ - KARDİYOFREKANSMETRE KEMERİNİN YERLEŞTİRİLMESİ - НАДЕВАНИЕ ПОЯСА-ПУЛЬСОМЕТРА - LẮP ĐAI KIỂM TRẠ NHỊP TIM - INSTALASI SABUK PENGUKUR DETAK JANTUNG - 心率測量胸帶的安裝 - 心拍数測定ベルトの設置 - 心率測量胸帶的安裝 - การติดตั้งเข็มขัดวัดการเต้นของหัวใจ - 벨트 심박수 모니터 설치 - نصب تسمه مونیتور ضربان قلب - تثبيت حزام متابعة معدل نبضات القلب



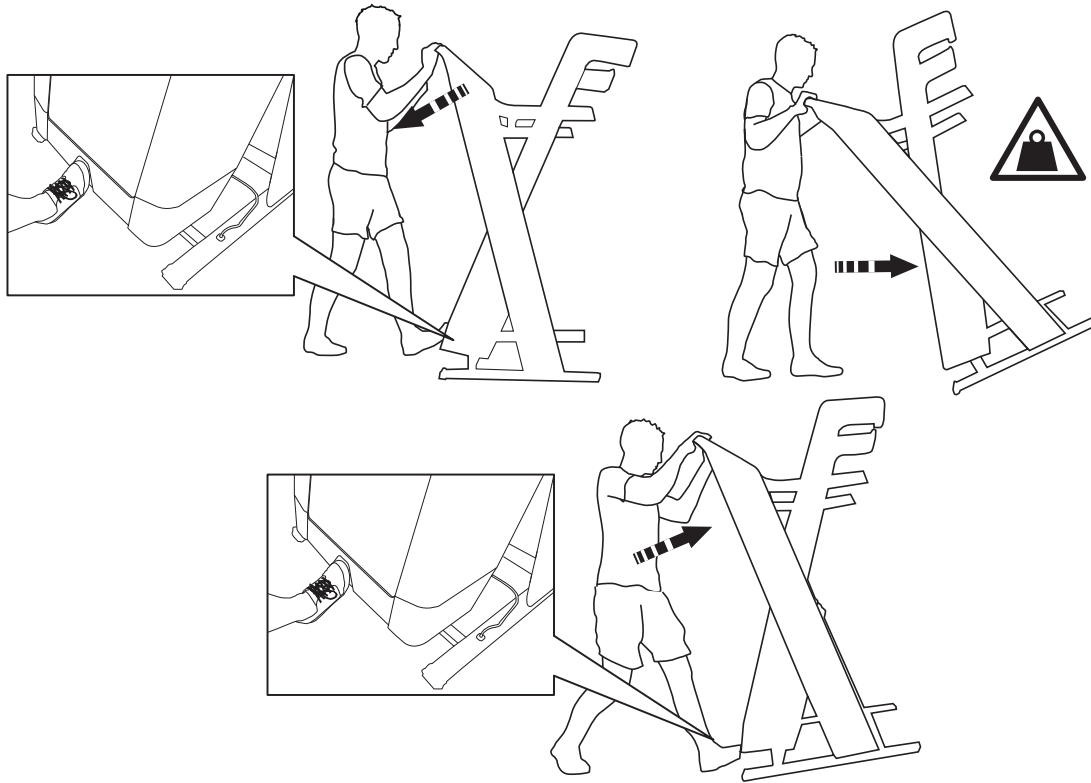
INSTALLATION OF THE REMOTE CONTROL

INSTALLATION DE LA TELECOMMANDE - INSTALACIÓN DEL MANDO A DISTANCIA - INSTALLATION DER FERNBEDIENUNG - INSTALLAZIONE DEL TELECOMANDO - DE AFSTANDSBEDIENING INSTALLEREN - INSTALAÇÃO DO CONTROLO REMOTO - MONTÁŽ PILOTA - A TÁVIRÁNYÍTÓ RÖGZÍTÉSE - FIXAREA TELECOMENZII - INSTALÁCIA ĎIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA - INSTALACE DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ - INSTALLERA FJÄRRKONTROLLEN - ИНСТАЛИРАНЕ НА ДИСТАНЦИОННОТО - POSTAVLJANJE DALJINSKOG UPRAVLJAČA - NASTAVITEV DALJINSKEGA UPRAVLJAČA - ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ - UZAKTAN KUMANDANIN KURULMASI - УСТАНОВКА ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ - LẮP ĐẶT ĐIỀU KHIỂN TỪ XA - INSTALASI REMOTE CONTROL - 安裝遙控 - リモコンを設置 - 安裝遙控器 - รีโมทติดตั้ง - 리모컨 설치 - تثبيت جهاز الريموت كترول - نصب كترل از راه دور



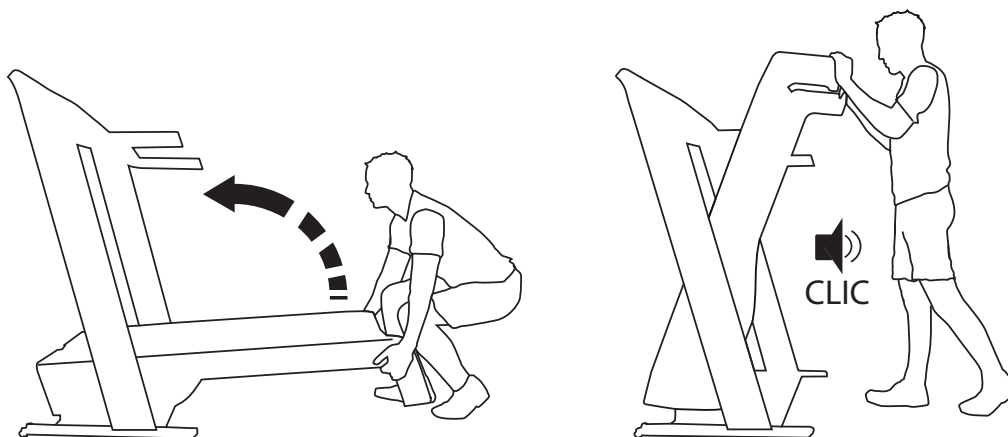
MOVING

DÉPLACEMENT - DESPLAZAMIENTO - TRANSPORT - SPOSTAMENTO - VERPLAATSEN - DESLOCAÇÃO - TRANSPORT - MOZGATÁS - DEPLASARE - PREMIESTNENIE - PŘEMÍSTĚNÍ - TRANSPORT - ПРЕМЕСТВАНЕ - PREMJEŠTANJE - PREMIKANJE - METAKINHSH - HAREKET ETME - ПЕРЕМЕЩЕНИЕ - DI CHUYỂN - PEMINDAHAN - 移动 - 移動 - 移動 - การเคลื่อนย้าย - 제품 이동하기 - النقل - جابجا کردن محصول



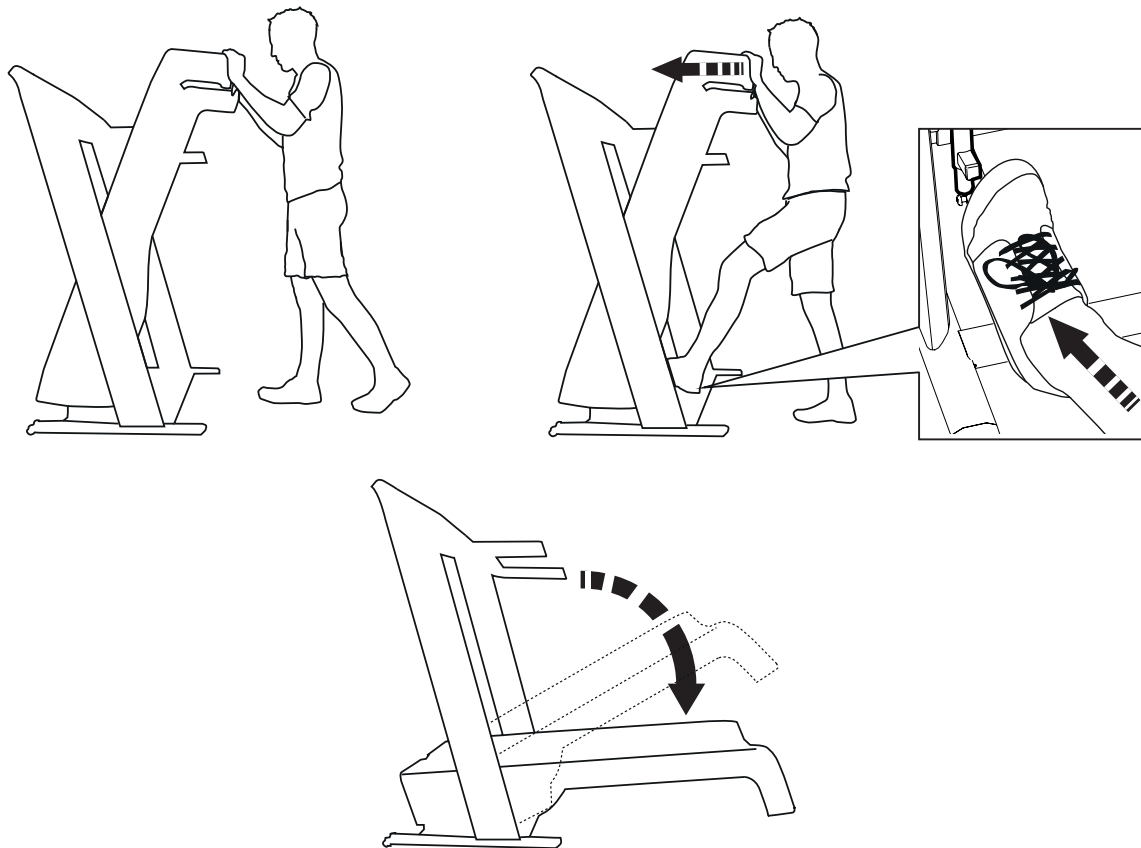
FOLDING

PLIAGE - PLEGADO - EINKLAPPEN - CHIUSURA - UITKLAPPEN - DOBRAGEM - SKŁADANIE - ÖSSZEHAJTÁS - PLIERE - SKLADANIE - SKLÁDÁNÍ - HOPFÄLLNING - СГЪВАНЕ - SKLAPANJE - ZLAGANJE - ΚΛΕΙΣΙΜΟ - KATLAMA - СКЛАДЫВАНИЕ - GẤP LẠI - MELIPAT - 折叠 - 折りたたみ - 折叠 - การพับ - 접기 - تازدن - الطي



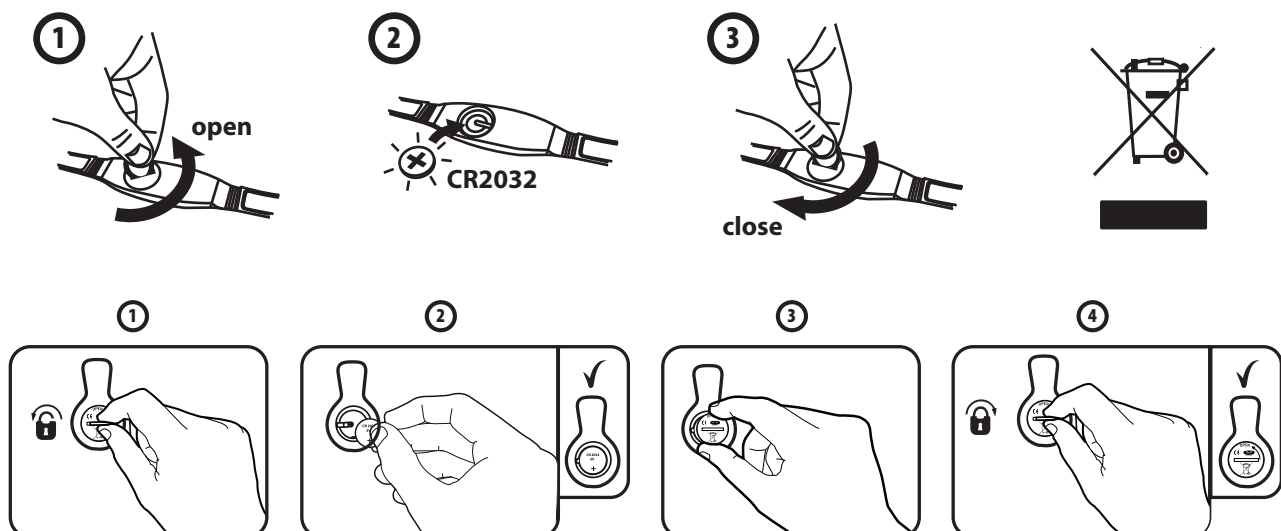
UNFOLDING

DÉPLIAGE - DESPLEGADO - AUSKLAPPEN - APERTURA - INKLAPPEN - DESDOBRAGEM - ROZKLADANIE - ΚΙΗΑΤΑΣ - DEPLIERE - ROZKLADANIE - ROZKLÁDÁNÍ - UPPFÁLLNING - РАЗГЪВАНЕ - RASKLAPANJE - ODPIRANJE - ΑΝΟΙΓΜΑ - ΑÇΜΑ - ΡΑΣΚΛΑΔΥΒΑΗΙΕ - МՕՐԱ - PEMBUKAAN - 展开 - 展开 - 展开 - การคลี่ออก - 퍼기 - بازکردن - الفرد



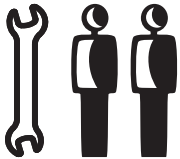
CHANGING THE BATTERY

CHANGEMENT DE LA PILE - SUSTITUCIÓN DE LA PILA - AUSWECHSELN DER BATTERIE - SOSTITUZIONE DELLA PILA - BATTERIJ VERVANGEN - SUBSTITUIÇÃO DA PILHA - WYMIANA BATERII - AZ ELEM CSERÉJE - SCHIMBAREA BATERIEI - VÝMENA BATÉRIE - VÝMĚNA BATERIE - BATTERIBYTE - СМЯНА НА БАТЕРИЯТА - MIJENJANJE BATERIJA - ZAMENJAVA BATERIJE - ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ - ΡΙΛ DEÇIŞTİRME - ЗАМЕНА БАТАРЕИ - THAY PIN - PENGGANTIAN BATERAI - 电池的更换 - バッテリーの交換 - 電池的更換 - การเปลี่ยนแบตเตอรี่ - 배터리 충전하기 - تغيير البلیة - تعویض باتری

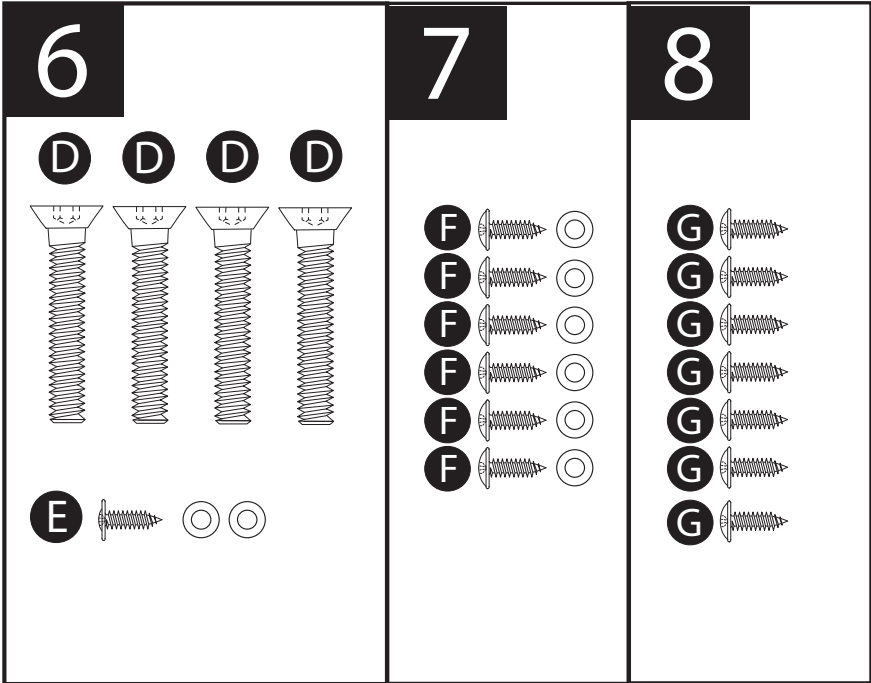
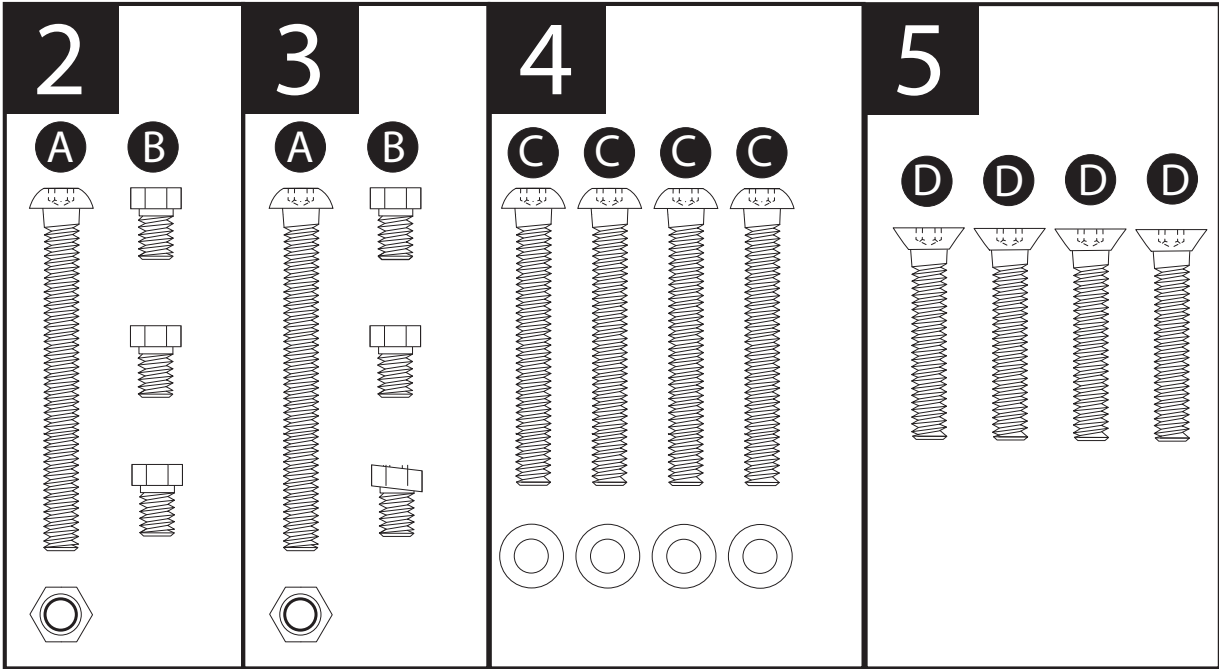


ASSEMBLY

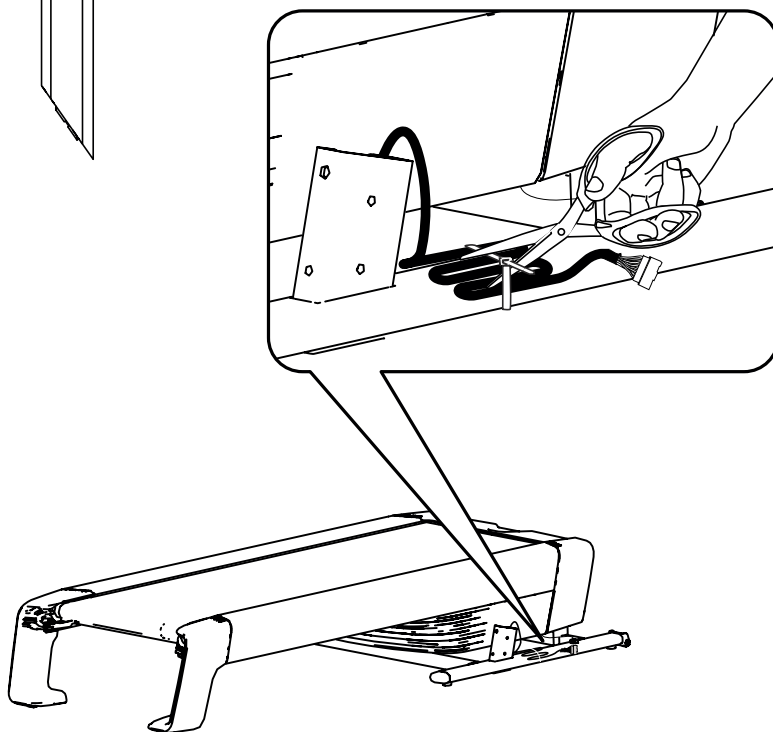
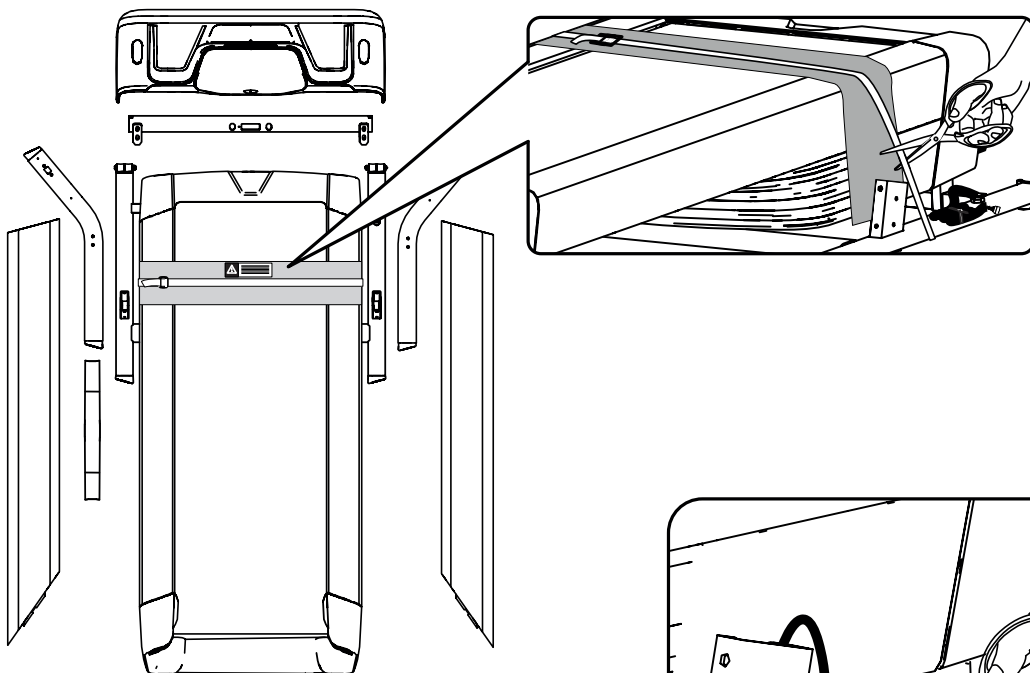
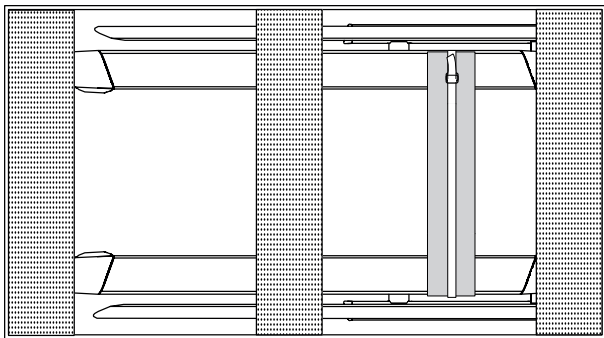
MONTAGE - MONTAJE - MONTAGE - MONTAGGIO - MONTAGE - MONTAGEM - MONTÁŽ - ÖSSZESZERELÉS
 - MONTARE - MONTÁŽ - MONTÁŽ - MONTERING - MOHTAKH - MONTAŽA - MONTAŽA - ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ
 - MONTAJ - MOHTAKH - LÁP RÁP - PERAKITAN - 安装 - 組み立て - 安装 - ការដំឡើង - 펼치기 - التركيب - الفرد



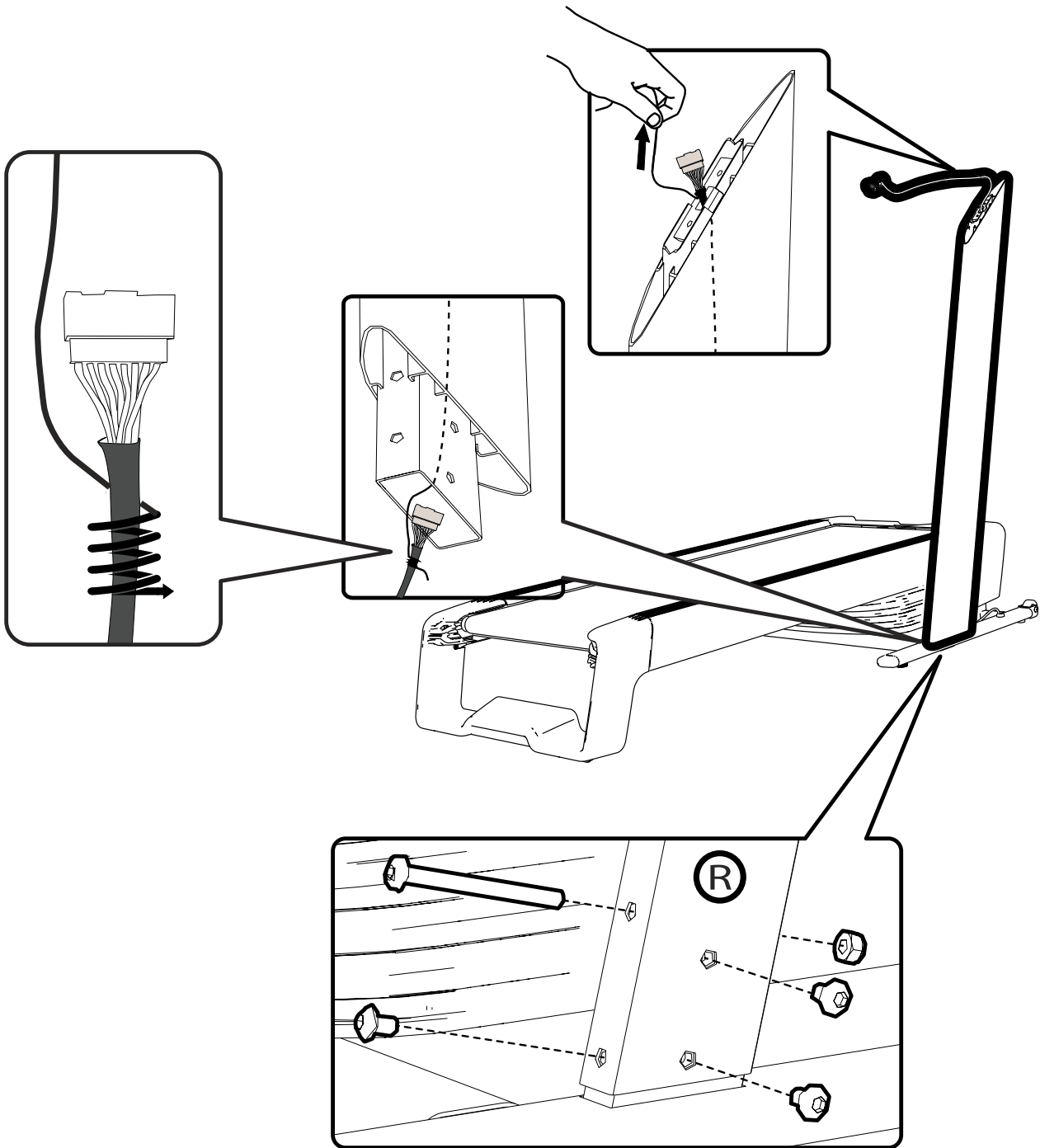
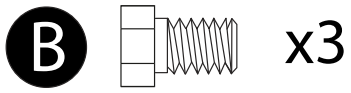
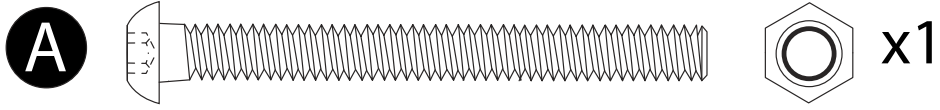
90 min



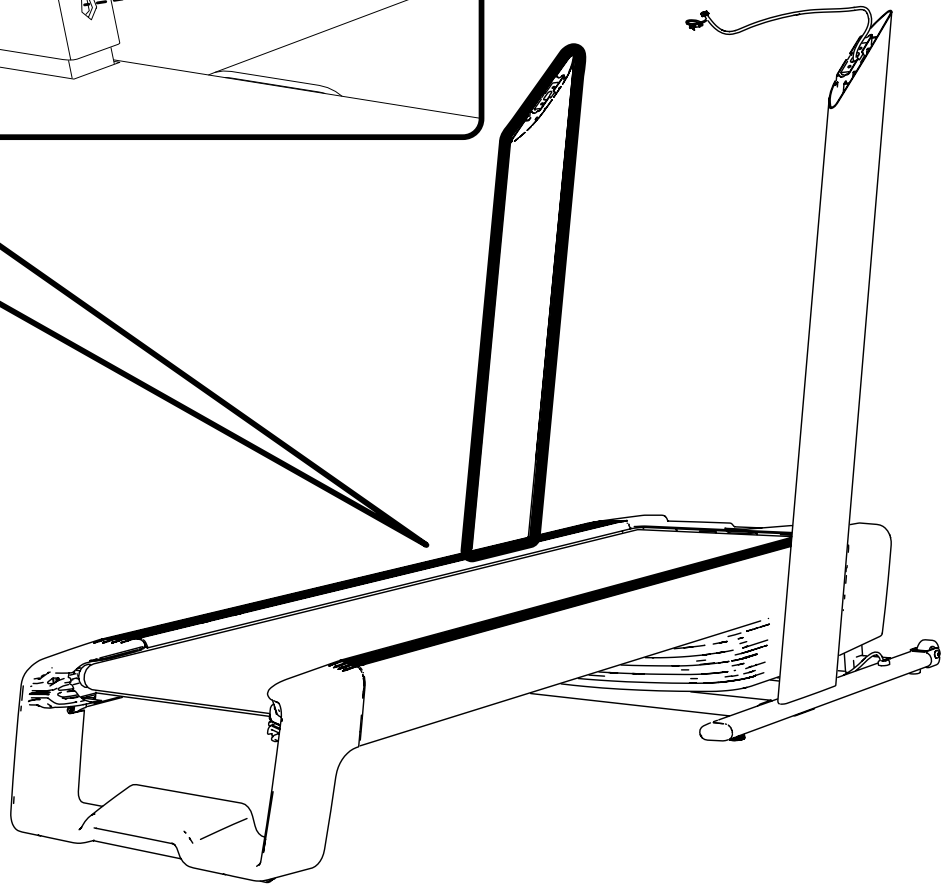
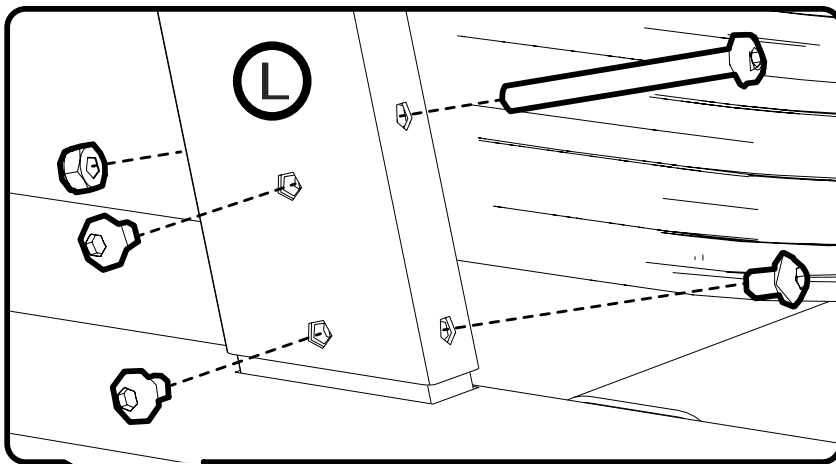
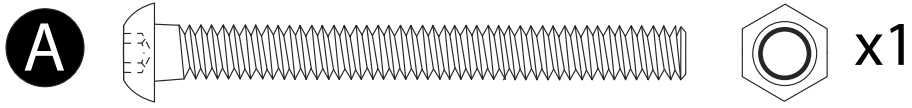
1



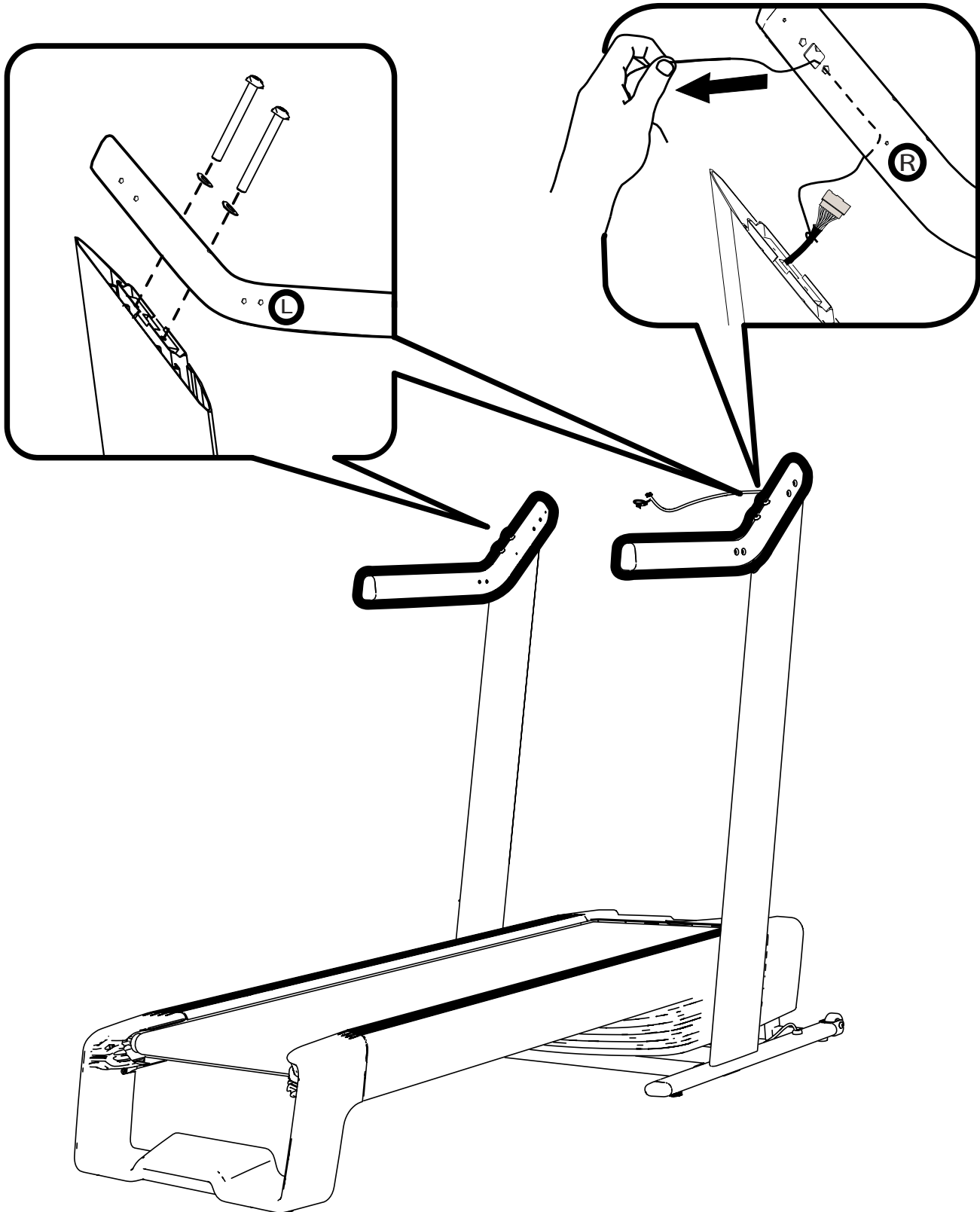
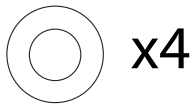
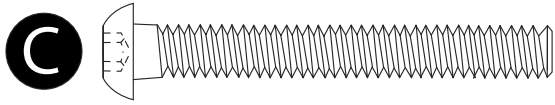
2



3

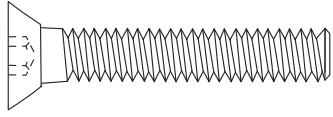


4

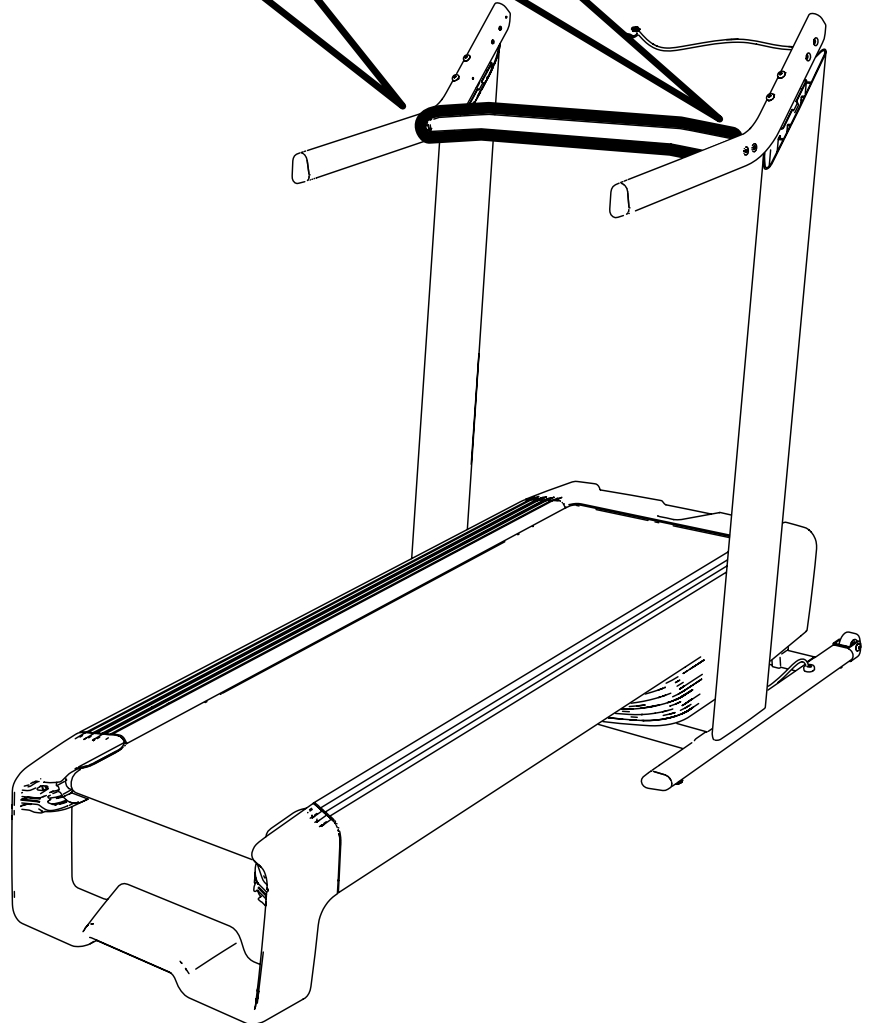
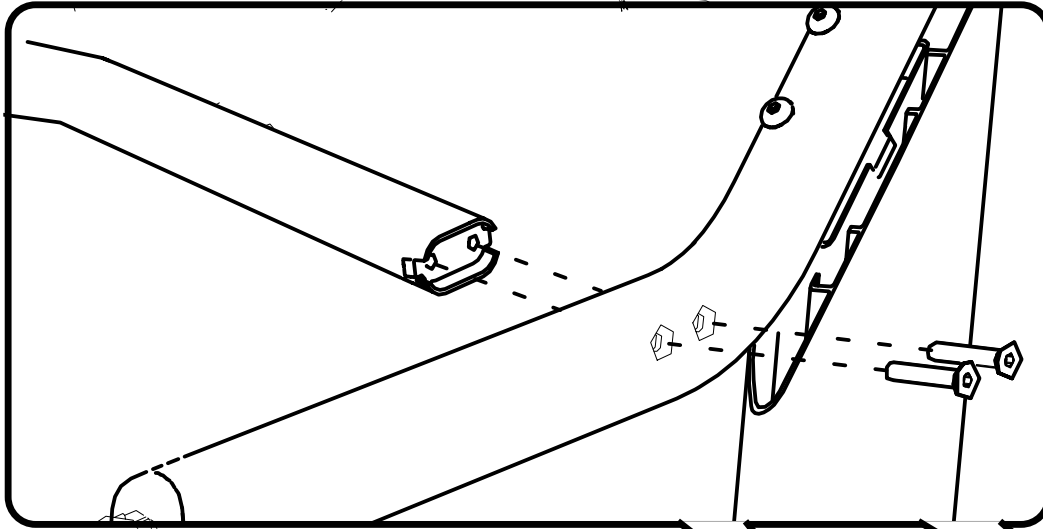


5

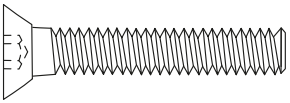
D



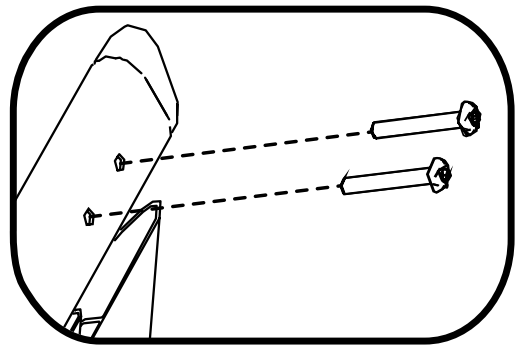
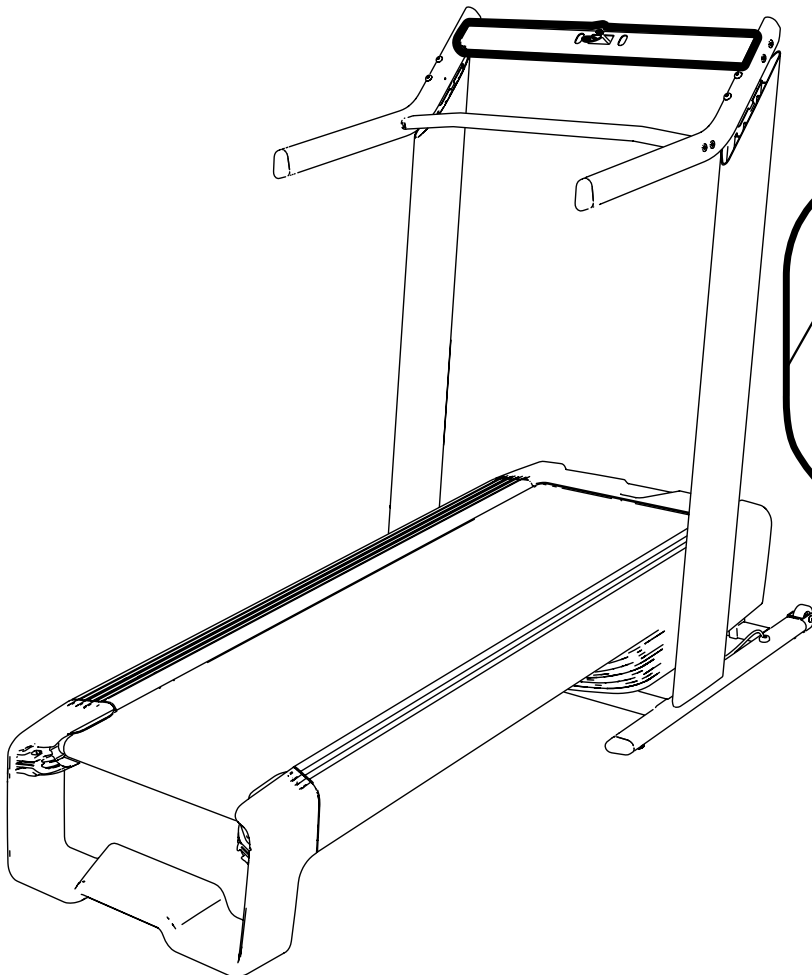
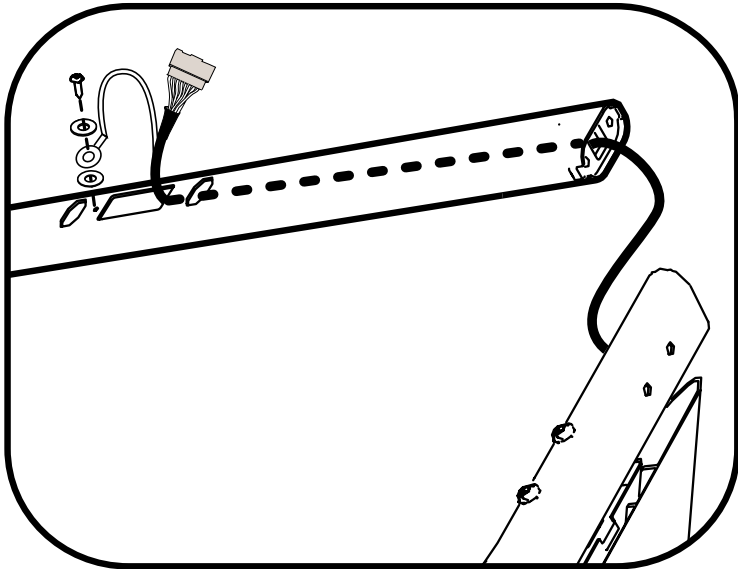
x4



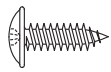

6

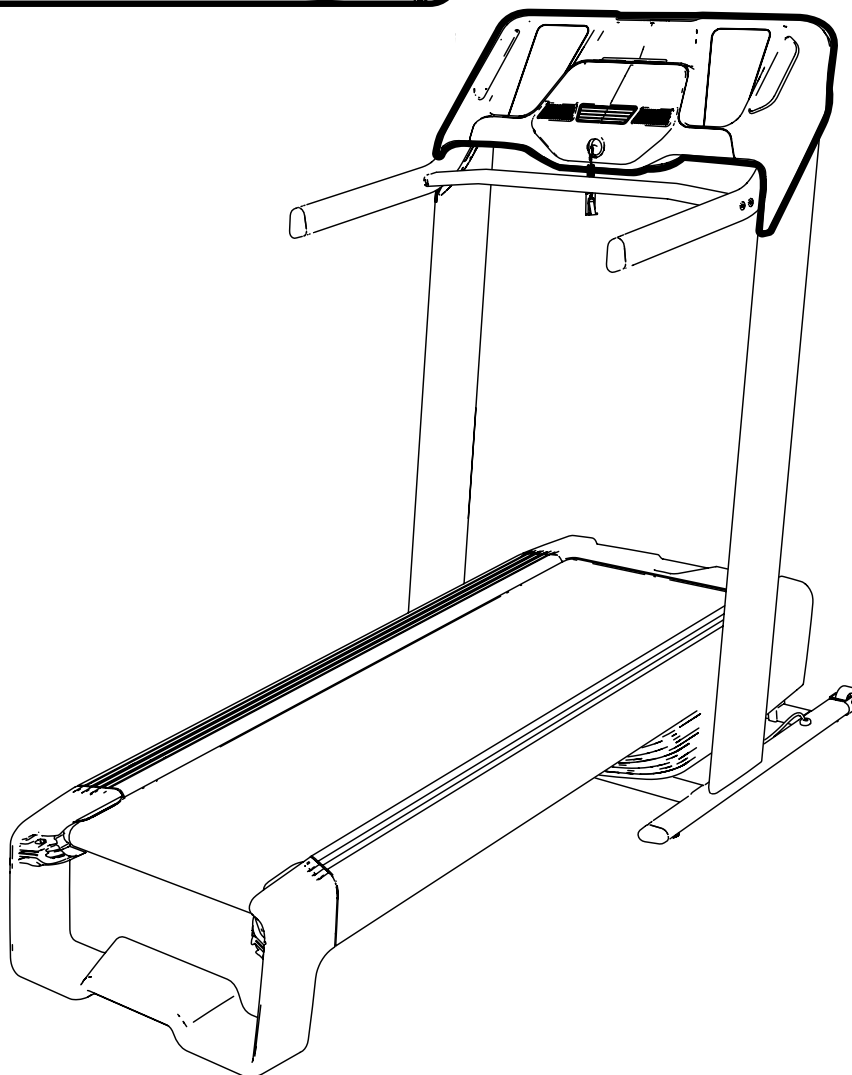
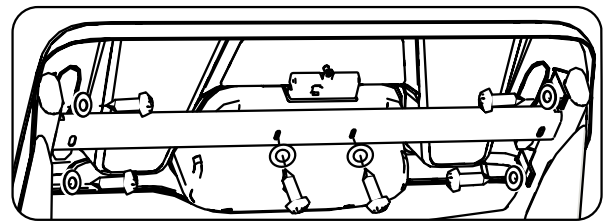
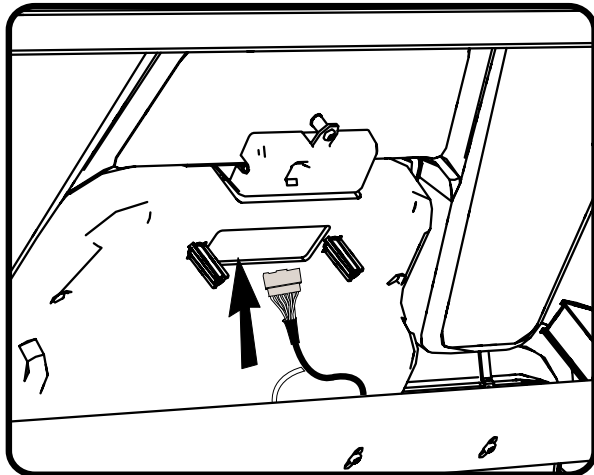
D  x4

E    x1 

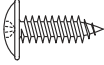


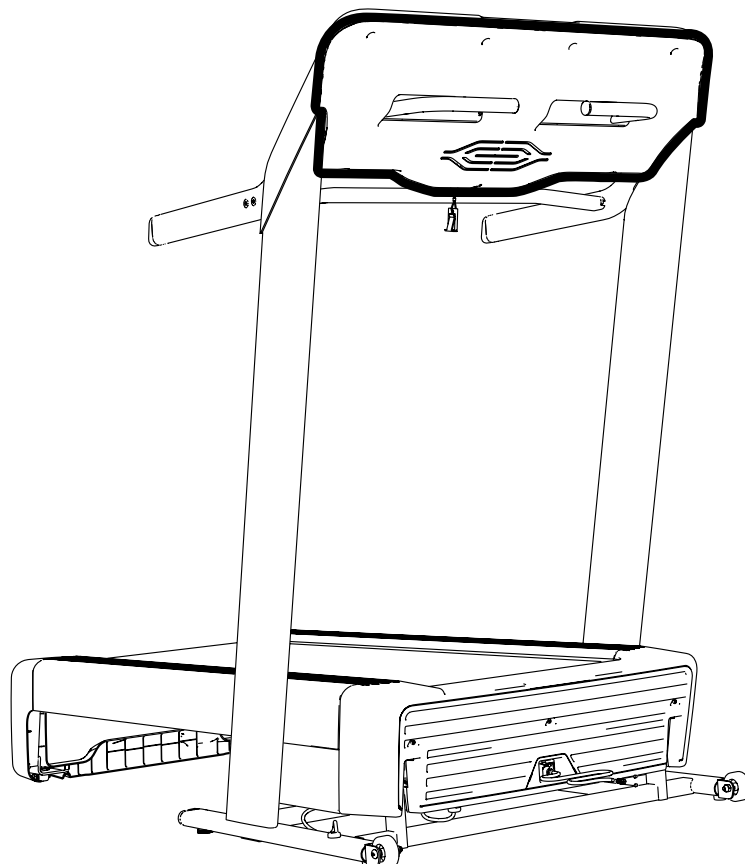
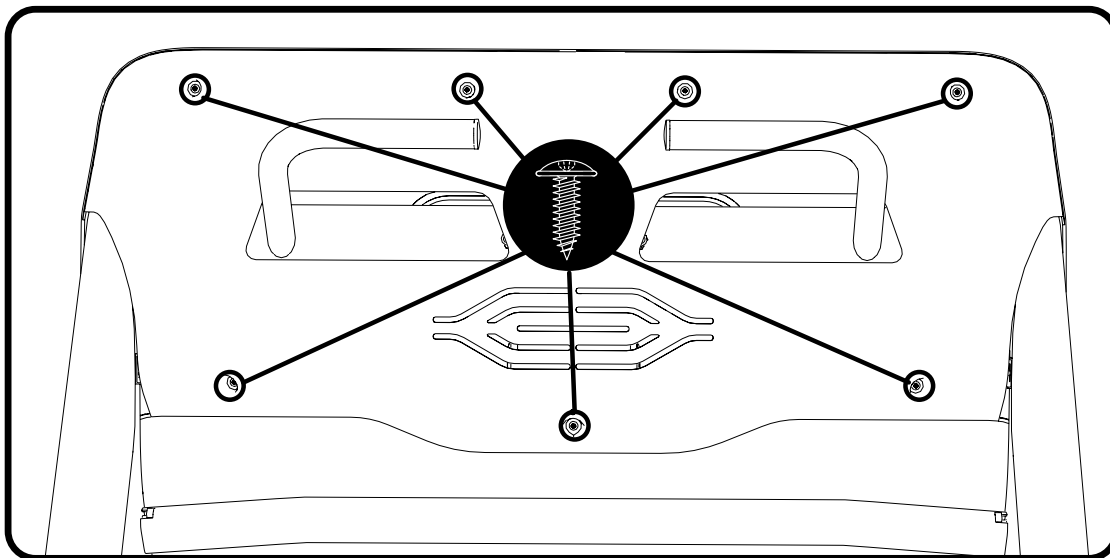
7

F   x6



8

G  x7



PROGRAMMES

PROGRAMMES - PROGRAMAS - PROGRAMME - PROGRAMMI - PROGRAMMA'S - PROGRAMAS - PROGRAMY - PROGRAMOK - PROGRAMME
 - PROGRAMY - PROGRAMY - PROGRAM - ПРОГРАМИ - PROGRAMI - PROGRAMI - ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ - PROGRAMLAR - ΠΡΟΓΡΑΜΜΥ - CÁC
 CHƯƠNG TRÌNH - ANEKA PROGRAM - 计划 - プログラム - 模式 - โปรแกรม - 프로그램 - برنامه ها - البرامج

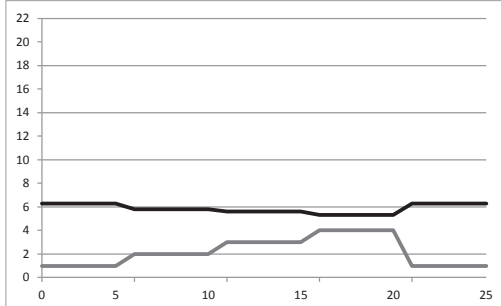


— Speed (km/h)

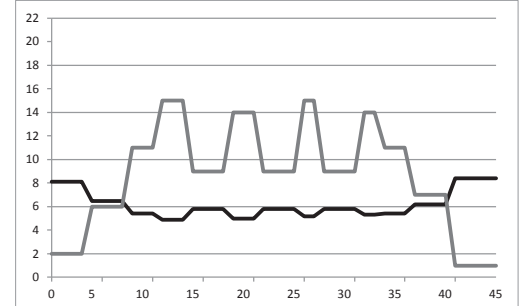


— Incline (%)

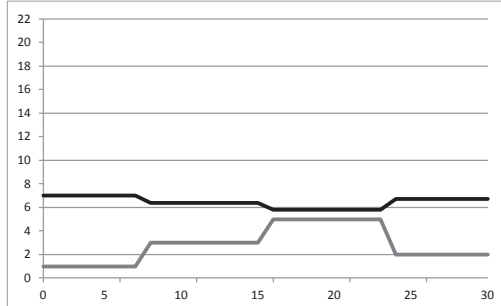
P01



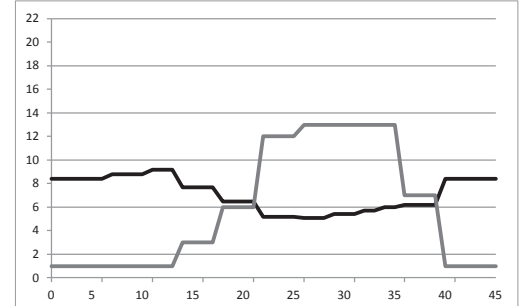
P06



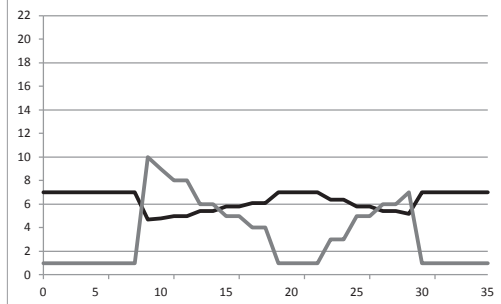
P02



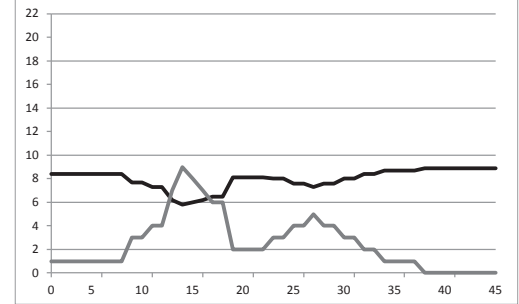
P07



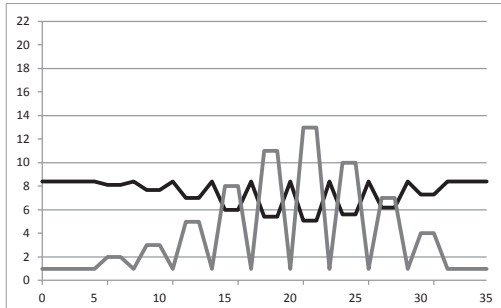
P03



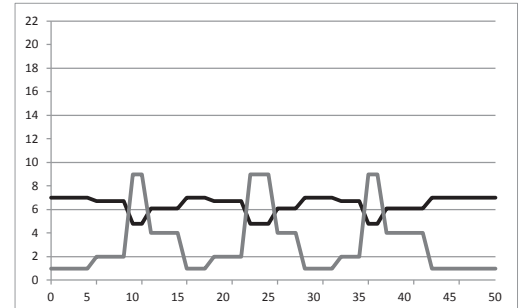
P08



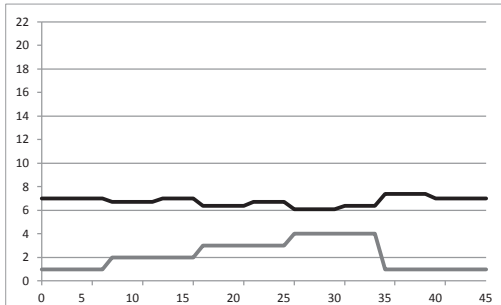
P04



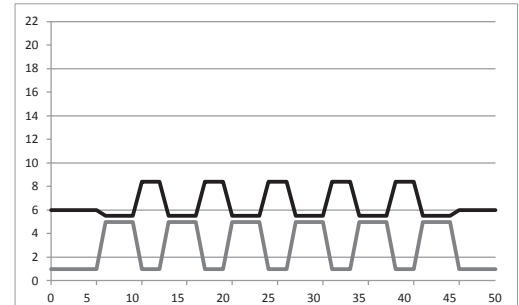
P09



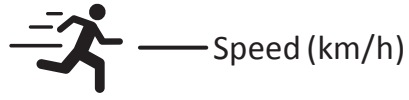
P05



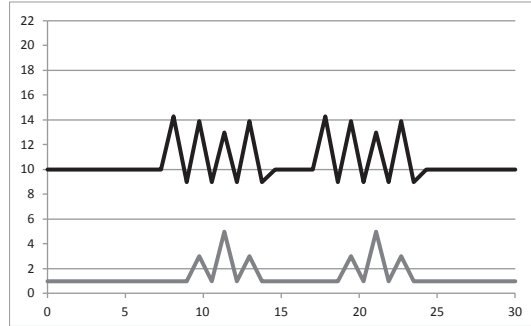
P10



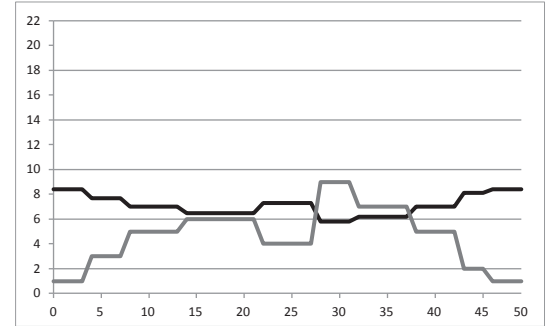
HEALTHY



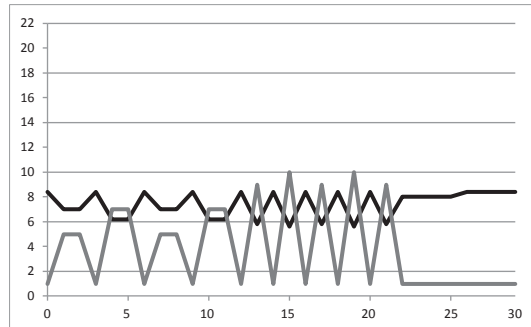
P11



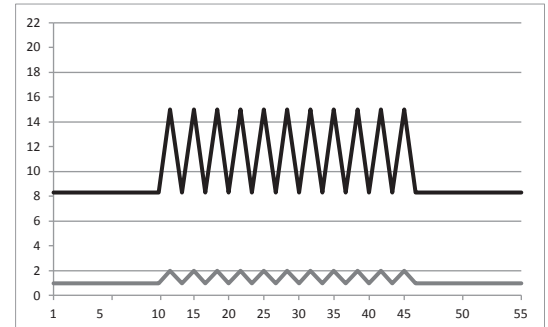
P16



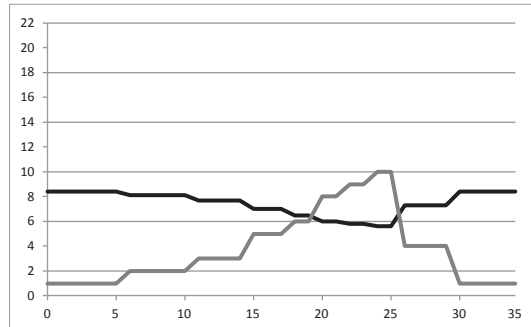
P12



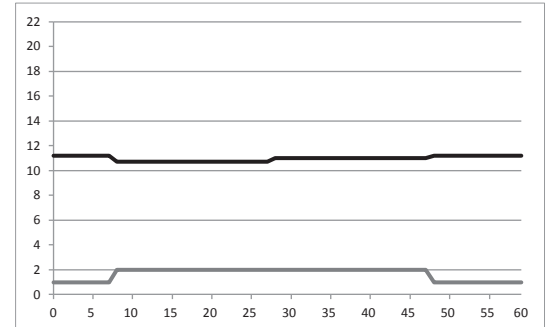
P17



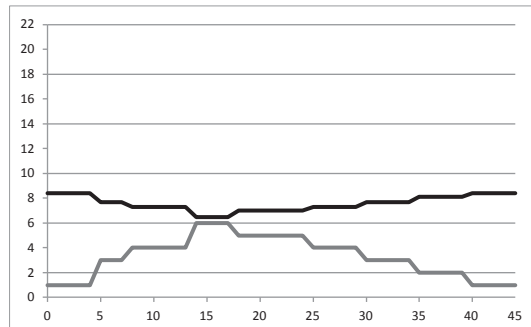
P13



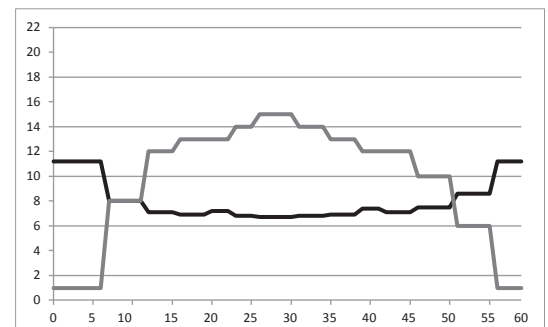
P18



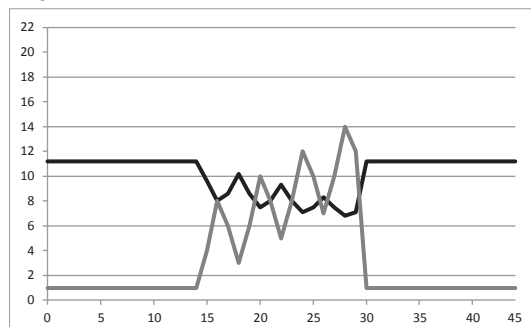
P14



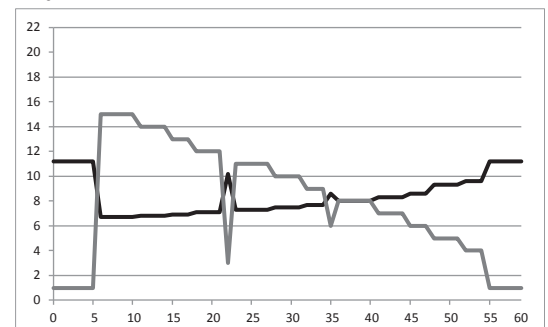
P19



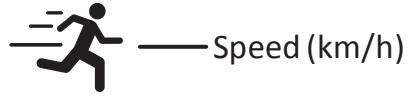
P15



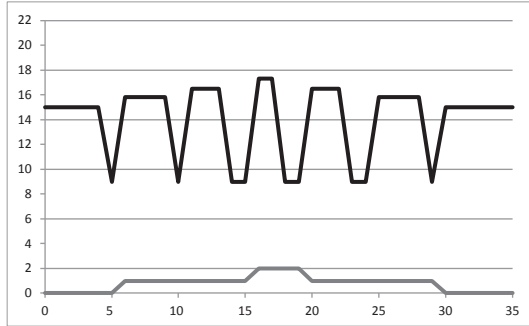
P20



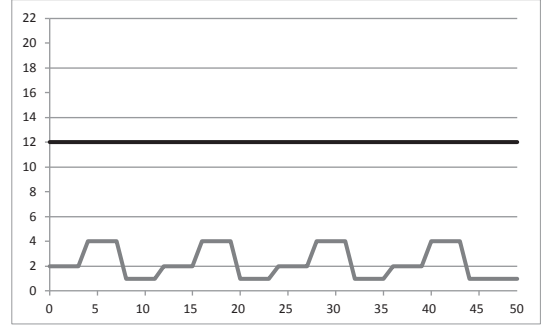
CALORIES



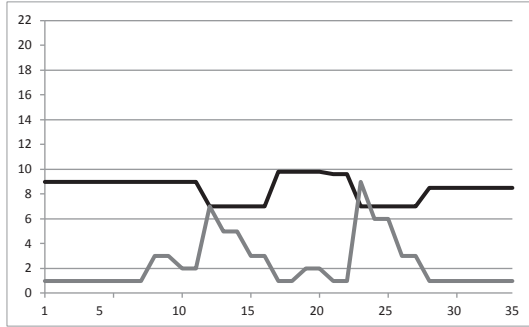
P21



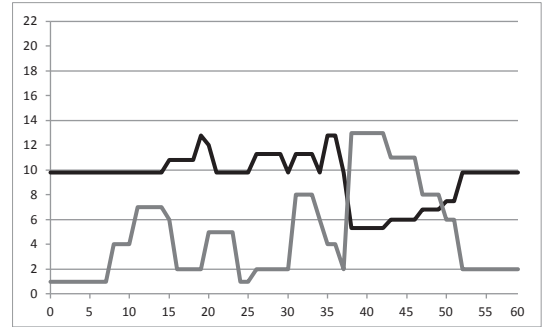
P26



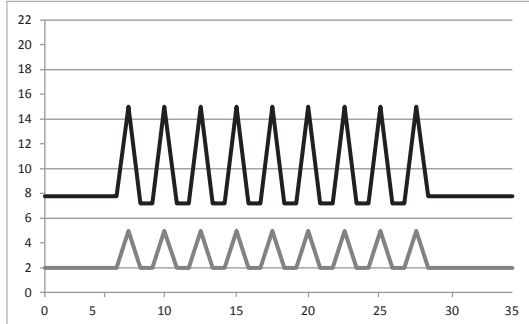
P22



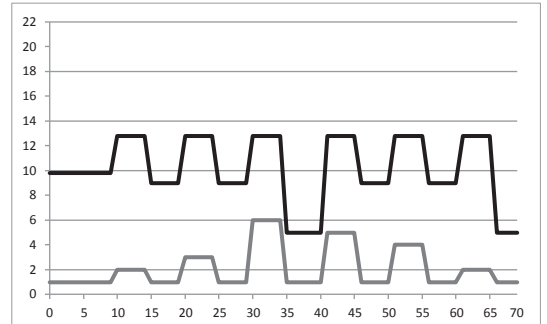
P27



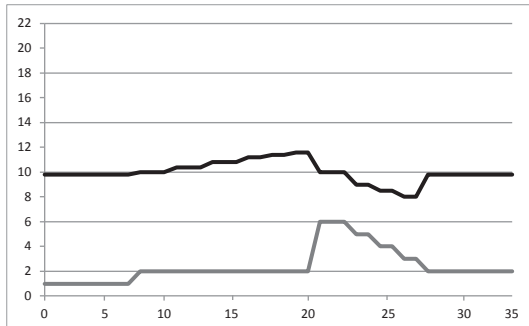
P23



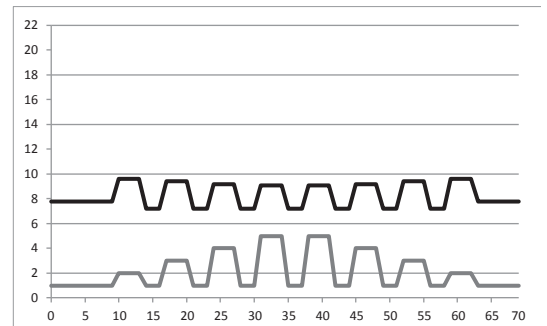
P28



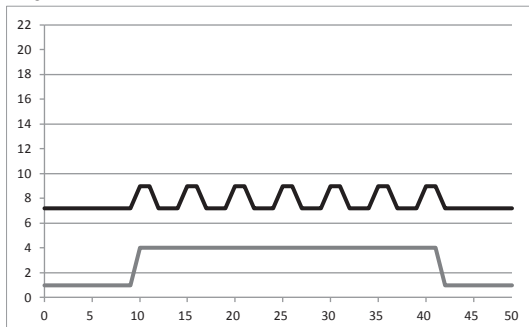
P24



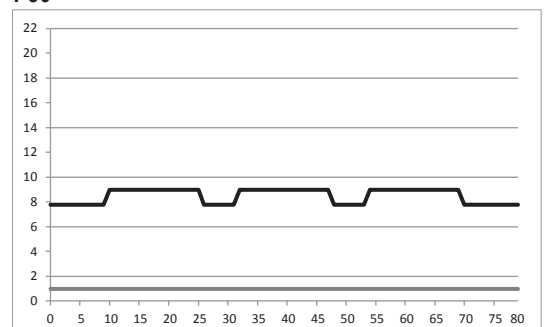
P29




P25



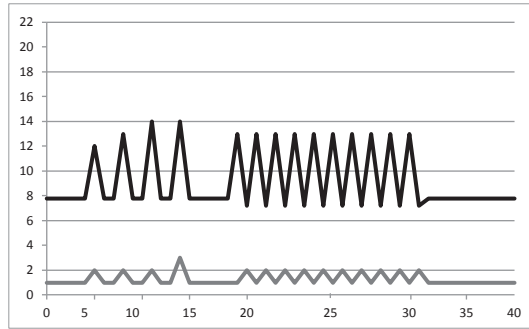
P30



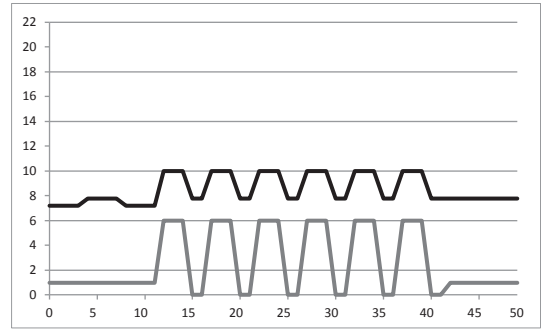
 — Speed (km/h)

 — Incline (%)

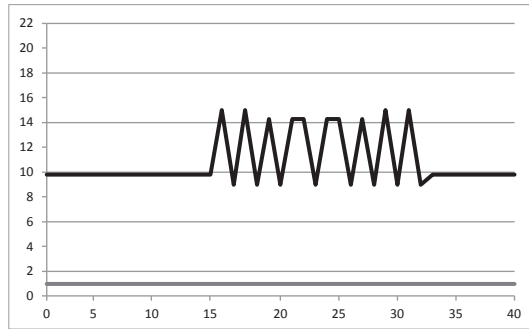
P31



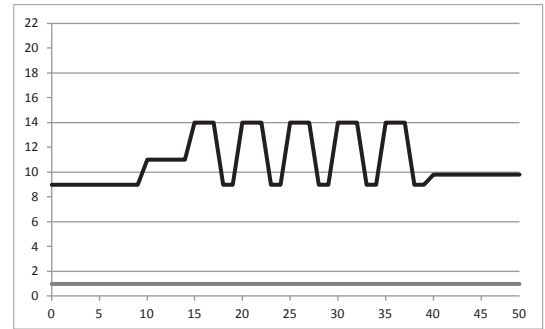
P36



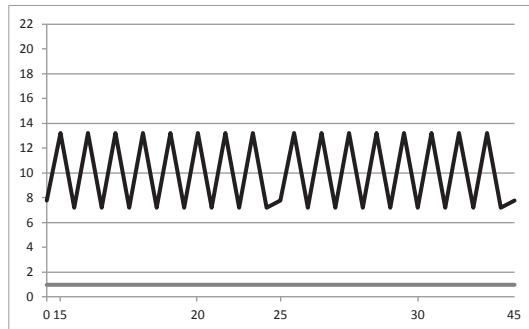
P32



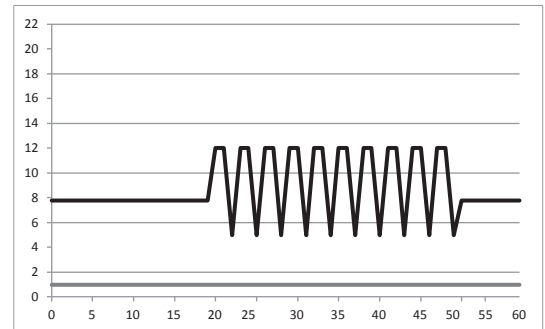
P37



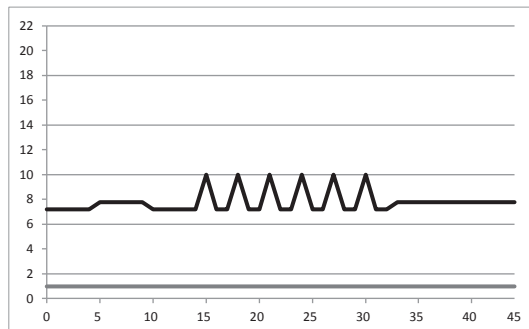
P33



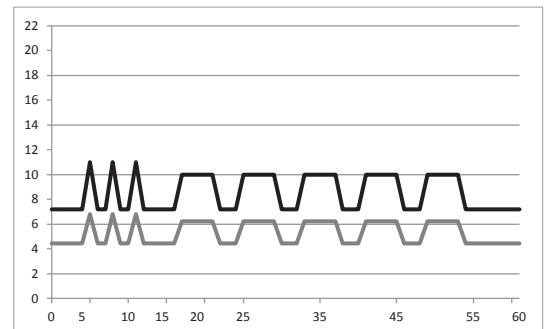
P38



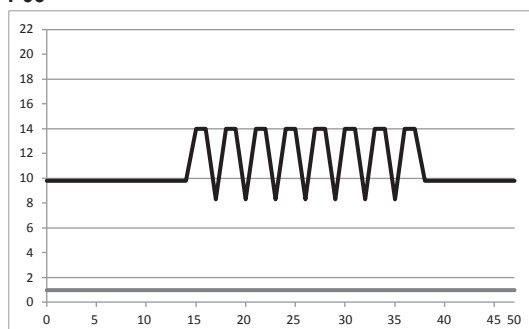
P34



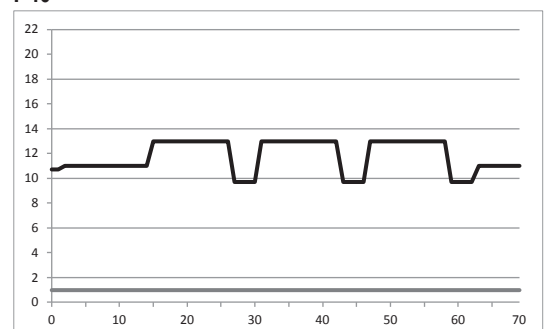
P39



P35



P40



 **INTERVAL**

Vybrali jste si výrobek značky DOMYOS a děkujeme Vám za projevenou důvěru.

At' už jste sportovní začátečník nebo sportovec na vysoké úrovni, DOMYOS je Váš spojencem, chcete-li zůstat ve formě nebo rozvíjet svou tělesnou kondici. Naše týmy se vždy snaží navrhnout pro Vás ty nejlepší výrobky. Pokud však máte i přesto nějaké připomínky, návrhy nebo otázky, jsme Vám k dispozici na našich webových stránkách DOMYOS.COM. Tam najdete rovněž rady pro praktické použití a v případě potřeby i pomoc.

PŘEDSTAVENÍ

Chůze či běh na pásu zajišťují kompletní trénink srdeční aktivity a svalů, určeno pro začátečníky i pokročilé sportovce.

Tento trénink představuje následující výhody:

Zlepšení dýchání a posílení kardiovaskulární soustavy
Udržení kondice.

Rehabilitace pomocí vhodných cvičení
Snížení váhy v kombinaci s vhodnou dietou

TECHNICKÉ ÚDAJE

Běžecský pás je určen k chůzi a běhání 1 až 22 km/h . Je vybaven motorizovaným systémem se sklonem od 0 do 15%, který vám umožní zvýšit zátěž a spálit ještě více kalorií.

Povrch pásu má rozměry 50 cm x 150 cm.

Na běžecském pásu se zobrazují 6 následující funkce: čas, vzdálenost, rychlost, náklon, kalorie, tepová frekvence, přímo na ovládacím panelu.

S tréninkem vám pomůže 40 programů, které jsou přednastaveny v ovládacím panelu a jsou rozděleny do kategorií: 10 programů „Zdravá kondice“, 10 programů „Pálení kalorií“, 10 programů „Vytrvalost“ a 10 programů „Intervaly“.

Navíc máte možnost přístupu k personalizovanému systému koučingu a dalším tréninkům s aplikací Domyos E Connected, která je dostupná na tabletech a smartphonech připojených k běžeckému pásu pomocí Bluetooth.

USB port udržuje váš tablet či smartphone nabitě a díky audio konektoru si můžete přehrávat hudbu na reproduktorech 2x5 W.

Běžecský pás je vybaven dálkovým ovládním pro upravení rychlosti a sklonu v kterékoli chvíli bez nutnosti použití ovládacího panelu a pásem pro snímání tepové frekvence, díky kterému budete mít během tréninku přehled o svém srdečním rytmu.

Elektrická spotřeba běžeckého pásu je 3kw pro uživatele s váhou 150 kg při 22 km/h .

Úroveň akustického tlaku měřená 1 m od povrchu stroje a ve výšce 1,60 m od podlahy: 70 dBa (maximální rychlost 22 km/h, žádné běžců).

Hlučnost je při zatížení vyšší než bez zatížení.

OBCENÁ DOPORUČENÍ

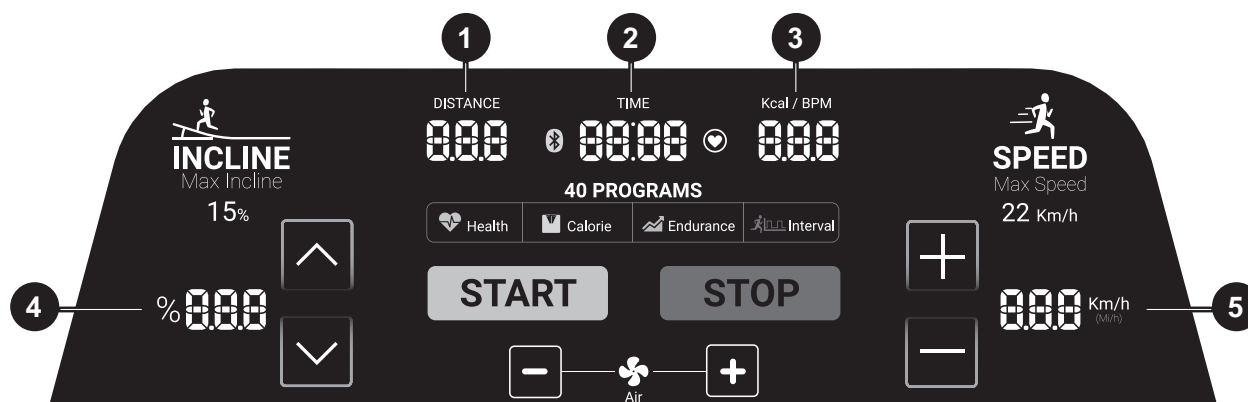
1. Před začátkem jakéhokoliv cvičebního programu se poradte s vaším lékařem. To je obzvláště důležité pro osoby starší 35 let nebo osoby s předchozími zdravotními problémy nebo pro osoby, které po několika předchozích letech neprovozovaly žádný sport.
2. Pokud cítíte závrať, nevolnost, bolest hrudi či jakýkoli jiný abnormální symptom, okamžitě ukončete cvičení a kontaktujte vašeho lékaře.
3. UPOZORNĚNÍ! Systémy pro měření srdečního tepu nemusí být zcela přesné. Přetížení může vést k vážným zraněním až s následkem smrti. Při jakémkoli pocitu bolesti či nevolnosti je třeba cvičení neprodleně ukončit.
4. Tento přístroj není určen osobám (včetně dětí), jejichž fyzické, smyslové nebo mentální schopnosti jsou sníženy, nebo osobám, jež nemají zkušenosti nebo znalosti, pokud jim třetí osoba, odpovědná za jejich bezpečnost, nezajistila dohled nebo neposkytla předchozí instrukce týkající se používání přístroje.
5. Nepoužívejte pás pro snímání tepové frekvence, používáte-li kardiostimulátor.
6. Běžecský pás nesmí užívat více lidí najednou.
7. DOMYOS se zříká jakékoli odpovědnosti za zranění nebo škody způsobené osobám, jejichž původcem je používání nebo špatné používání tohoto výrobku kupujícími nebo jinou osobou.
8. Držte ruce v bezpečné vzdálenosti od pohybujících se dílů. Nikdy nevkládejte ruce ani nohy pod běžecký pás.
9. Noste sportovní obuv v dobrém stavu. Abyste zamezili poškození stroje, ujistěte se, že podrážky jsou zbaveny veškerých nečistot, např. šterku či kamínků.
10. Sepněte si vlasy. Nenoste volné oblečení, které by vám během cvičení mohlo překážet. Před cvičením sundejte šperky.
11. Na konci cvičení počkejte na úplné zastavení pásu, než z něj sestoupíte. Na konci cvičení vyjměte bezpečnostní klíč z konzoly a uschovejte jej na místě mimo dosah dětí.
12. Pro nouzové opuštění běžeckého pásu uchopte madla a dejte chodidla na stupačky.
13. Pro nouzové zastavení vyjměte bezpečnostní klíč.
14. Do otvoru na bezpečnostní klíč ani skrze ochranný kryt nevkládejte žádné předměty.
15. Zabraňte vyliť tekutiny na ovládací panel či kryt motoru.
16. Nikdy nenadzvedávejte kryt motoru. Jiná nastavení a manipulace než ta popsaná v této příručce mohou být prováděna pouze autorizovaným technikem. Nedodržení tohoto bezpečnostního opatření může vést k vážným až smrtelným zraněním.
17. Výrobek musí být umístěn na rovném, stabilním povrchu.
18. Přístroj je určen k domácímu či komerčnímu použití (třída SC) k maximálnímu užívání 35 hodin týdně.

POKYNY K INSTALACI

1. Elektrická instalace ve vaší domácnosti musí být v dobrém stavu a musí odpovídat platným normám. Tento stroj musí být používán v rámci zapojení do obvodu alespoň 16 A a 220 V střídavého napětí. Do stejného obvodu nesmí být připojen žádný další přístroj.
2. Z důvodu bezpečnosti musí být běžecský pás zapojen do správně instalované zásuvky s uzemněním v souladu s platnými předpisy. V případě pochybností si vaši elektrickou instalaci nechejte zkontrolovat kvalifikovaným elektrikářem. Žádným způsobem neupravujte zástrčku dodanou s běžeckým pásem.
3. Potřebujete-li prodlužovací kabel, použijte pouze přívodní kabel s uzemněním o maximální délce 1,5 m se třemi vodiči o průřezu 2,5 mm² wires.
4. Nepoužívejte multizásuvky
5. Stroj nikdy nepoužívejte, pokud došlo k poškození některého elektrického kabelu nebo zástrčky nebo se zástrčka dostala do styku s vodou.
6. Nikdy nenechávejte běžecský pás připojený k napájení bez dozoru.
7. Běžecský pás umístěte do interiéru na suché místo bez vlhkosti, s dobrým odvětráváním a na rovnou podlahu.
8. Kolem běžeckého pásu ponechte prostor 200 cm vzadu a 100 cm po stranách.
9. Napájecí kabel vždy uchovávejte mimo průchozí místa.
10. Pro omezení hluku a poškození podlahy použijte ochrannou podložku
11. Je na odpovědnosti uživatele, aby před každým použitím zkontroloval a popřípadě dotáhl všechny díly. Jakékoli opotřebené či vadné díly okamžitě vyměňte.
12. Spodní část běžeckého pásu je namazaná z výroby. Během přepravy je možné, že lubrikant vytekl na horní část pásu a na krabici. Pokud lubrikant vytekl na horní část pásu, očistěte pás hadříkem a neabrazivním čistícím prostředkem.
13. stroj vždy vypněte pomocí hlavního vypínače.
14. Okamžitě po každém použití a před každým čištěním, demontáží nebo údržbou vypněte hlavní vypínač a odpojte běžecský pás od napájení.

UVEDENÍ DO PROVOZU

1. Připojte napájecí kabel.
2. Spínač nacházející se vedle napájecího kabelu přepněte do polohy «I».
3. Postavte se na stupačky běžeckého pásu.
4. Svorku bezpečnostního klíče si připněte k oblečení.
5. Vložte bezpečnostní klíč do příslušného místa na konzole.
6. Obrazovka se rozsvítí a zobrazí se na ní GO
7. Pás je připraven k používání!



Nastavení sklonu od 0 do 15 % postupně po 0,5 %



START

START / PAUSE: pro spuštění pásu, je-li neaktivní, a pro jeho pozastavení, je-li v pohybu.



Indikátor připojení k Bluetooth®



Výběr programů „Zdravá kondice“ od 1 do 10



Výběr programů „Vytrvalost“ od 21 do 30



Nastavení ventilace



Délka tréninku



sklon



Nastavení rychlosti od 1 do 22 km/h postupně po 0,1 km/h (nebo 0,1 mil/h)
Dlouhým stisknutím můžete změnit nárůst rychlosti na zvyšování po 0,5 km/h (nebo 0,5 mil/h)



STOP

STOP : pro zastavení probíhající aktivity.



Indikátor připojení pásu pro snímání tepové frekvence



Výběr programů „Pálení kalorií“ od 11 do 20



Výběr programů „Intervaly“ od 31 do 40



Překonaná vzdálenost



Spálené kalorie / srdeční tep



Rychlost tréninku

POUŽITÍ DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

Běžecký pás je vybaven dálkovým ovládáním pro upravení rychlosti a sklonu během tréninku bez nutnosti použití ovládacího panelu, což zvyšuje běžecký komfort. Dálkové ovládání se během tréninku připevňuje k ruce. Více informací o jeho umístění naleznete na straně 5.

Nastavení sklonu

Pro rychlé procházení držte déle než 2 vteřiny



Nastavení rychlosti

Pro rychlé procházení držte déle než 2 vteřiny



POUŽITÍ PÁSU PRO SNÍMÁNÍ TEPOVÉ FREKVENCE

Běžecký pás je vybaven nekódovaným snímacím pásem pro měření tepové frekvence.

Je kompatibilní se všemi analogickými pásy. Více informací o jeho umístění naleznete na straně 5.

Po nasazení pásu začne přístroj automaticky snímat vaši tepovou frekvenci a na obrazovce se rozsvítí indikátor .

Během tréninku se na displeji zobrazuje tepová frekvence v úderech za minutu (BPM) a střídá se s počtem spálených kalorií.

Maximální tepovou frekvenci si můžete nastavit stisknutím tlačítka  po dobu 3 vteřin. Základní nastavená hodnota je 190 BPM, upravíte ji pomocí tlačítek +/- a potvrdíte ji tlačítkem .

Tento údaj umožňuje změnit barvu  v závislosti na zóně tréninku, v níž se během cvičení nacházíte.

ZMĚNA JEDNOTKY MIL/KM

Zobrazovanou jednotku můžete změnit vložením bezpečnostního klíče a současným stisknutím tlačítka **STOP**.

Ovládací panel jednotku automaticky změní na míle nebo km.

Pro potvrzení změny jednotky stiskněte **START**.

Pro zrušení změny jednotky stiskněte **STOP**.

RYCHLÉ SPUŠTĚNÍ

Režim rychlého spuštění umožňuje zahájit trénink bez výběru konkrétního programu, rychlost, sklon i dobu trvání si nastavíte sami.

Výběr režimu rychlého spuštění:

Stiskněte **START** a váš trénink začne automaticky s rychlostí 1 km/h a sklonem 0 %.

PROGRAMY

Běžecký pás nabízí 40 přednastavených programů s různou rychlostí a sklonem (viz stranu 17). Programy jsou rozděleny do 4 kategorií dle cíle:



10 programů Zdravá kondice:

Udržení v pohybu, zpevňování svalů, zlepšení kapacity dýchání.



10 programů Pálení kalorií:

Trénink zacílený na snížení tělesného tuku během cvičení či po něm.



10 programů Vytrvalost:

Zvýšení aerobní kapacity, zlepšení celkové vytrvalosti.



10 programů Intervalů:

Zvýšení aerobního výkonu, rozvíjení výkonnostní kapacity po delší dobu.

Programy jsou rozděleny do několika segmentů. U každého segmentu je nastavena délka tréninku, rychlost a sklon. Upozornění: dva po sobě následující segmenty mohou mít stejné nastavení. Kdykoli v průběhu programu si můžete upravit rychlost a sklon, aby odpovídaly vaší úrovni.

Výběr programů:

Program si můžete zvolit jen ve chvíli, kdy se běžecký pás nehýbe.

Stisknutím příslušného tlačítka si vyberete svůj cíl  -  -  - 

Na displeji je zobrazeno číslo programu, celkové trvání programu, maximální rychlost a maximální sklon v programu.

Opakovaným stisknutím stejného tlačítka můžete procházet čísla programů a najít si ten, který chcete.

Pomocí OVLÁDÁNÍ RYCHLOSTI nastavíte maximální rychlost ve vybraném programu a pomocí OVLÁDÁNÍ SKLONU nastavíte maximální sklon ve vybraném programu. Nově nastavené údaje budou doporučeně aplikovány na celý program.

Pro spuštění programu stiskněte **START**.

Pro opuštění nabídky Programy a návrat na úvodní obrazovku stiskněte **STOP**.

DOPORUČENÍ K POUŽITÍ

Jste-li začátečník, začněte s několikadenním tréninkem při nízké rychlosti, abyste se příliš nevysilovali, a v případě potřeby občas odpočívejte. Postupně zvyšujte počet kol nebo jejich trvání. Během cvičení zajistěte odvětrání místnosti, v níž je běžecký pás umístěn.

Udržovací/zahřívací cvičení: vzestupná námaha od 10 minut

Pro udržení v kondici či rehabilitaci cvičte každý den alespoň 10 minut. Tento typ tréninku zvolna posiluje svaly a klouby a může být využit i jako rozcvička před náročnější fyzickou aktivitou.

Pro zpevnění svalů na nohách zvolte větší sklon a zvyšte dobu trvání tréninku.

Aerobní trénink pro snížení váhy: Střední zátěž po dobu 35 až 60 minut

Tento typ cvičení umožňuje účinným způsobem spalovat kalorie. Není třeba překonávat své limity, je to četnost (alespoň 3x týdně) a doba cvičení (od 35 do 60 minut), které umožňují dosáhnout těch nejlepších výsledků. Cvičte při střední rychlosti (střední námaha bez zadýchání).

Pro úbytek hmotnosti je kromě pravidelné fyzické aktivity nezbytné dodržovat vyvážený stravovací režim.

Zlepšete svou vytrvalost: výrazná námaha po dobu 20 až 40 minut

Tento typ cvičení umožňuje posílovat srdeční svalstvo a zlepšit fungování dýchacích cest. Cvičte alespoň 3x týdně ve vytrvalém rytmu (rychlé dýchání). Jak budete v tréninku postupovat, můžete tuto námahu zkusit vydržet déle a v lepším rytmu.

Trénink ve výraznějším tempu (anaerobní cvičení a v červené oblasti) je vyhrazen atletům a vyžaduje příslušnou přípravu

Uklidnění

Po každém cvičení přejděte na několik minut do chůze mírnou rychlostí pro postupné uklidnění organismu. Tato fáze uklidnění zajišťuje návrat kardiovaskulární a dýchací soustavy, krevního oběhu a svalů do normálu. To umožňuje eliminovat nepříznivé účinky, např. kyselinu mléčnou, jejíž nahromadění je jednou z hlavních příčin bolesti svalů (křeče a namožení).

Protahení:

Po každém cvičení doporučujeme se protáhnout, aby si svaly odpočinuly a efektivněji se zotavily.

ÚDRŽBA BĚŽECKÉHO PÁSU

V případě jakýchkoli dotazů se obraťte na nejbližší prodejnu Domyos nebo navštivte stránky Domyos.com Aby byl zajištěn optimální výkon a dlouhá životnost běžecského pásu, je nezbytné provádět pravidelnou údržbu.

Přečtete si a řiďte se prosím níže uvedenými pokyny.

Nebude-li u běžecského pásu prováděna údržba dle pokynů, může se pás nadměrně opotřebovávat nebo může dojít k jeho trvalému poškození.

ÚDRŽBA po každém použití

Odpojte napájecí kabel.

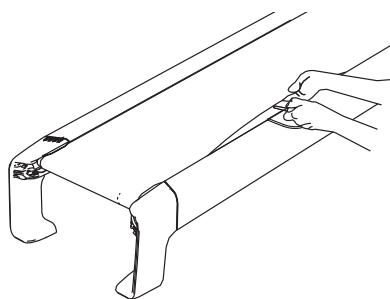
Zkontrolujte a řádně utáhněte veškeré externí součástky běžecského pásu.

Čištění:

Prach a pot mohou váš běžecký pás snadno poškodit. Proto doporučujeme stroj po každém použití důkladně vyčistit.

- Vypněte a poté odpojte pás.
- Naneste malé množství univerzálního neagresivního čisticího prostředku na hadřík ze 100% bavlny a utřete prach a skvrny na madlech, sloupcích, nožních opěrkách, rámu a krytu motoru.
- Pod běžeckým pásem nepoužívejte čisticí prostředek.
- Naneste malé množství univerzálního neagresivního čisticího prostředku na hadřík ze 100% bavlny a otřete konzolu a displeje. Nerozprašujte čisticí prostředek přímo na běžecký pás a nepoužívejte čisticí prostředky na bázi čpavku či kyseliny.
- Ujistěte se, že je běžecký pás vycentrován a správně natažen. Je-li tomu tak, nijak jej neseřizujte. Je-li nutné jej seřadit, postupujte dle níže uvedeného popisu.

PRAVIDELNÁ ÚDRŽBA



Mazání běžeckého pásu:

Doporučujeme pás mazat, čímž omezíte tření mezi běžeckým pásem a deskou. Pás není nutné mazat, pokud jsou patrné stopy silikonu na vnitřní straně běžeckého pásu nebo na desce (vlhký a mírně mastný povrch).

1. Vypněte a odpojte pás.
2. Nadzdvihněte okraje běžeckého pásu a naneste na vnitřní povrch 5 až 10 ml silikonu.*
3. Znovu zapojte pás.
4. Spusťte pás rychlostí 4 km/h (2.5 mi/h) po dobu 10 až 20 s.
5. Pás je připraven k používání!

*Pozor: Příliš mnoho silikonu může zhoršit dobrou funkci pásu (riziko „bruslení“).

PREVENTIVNÍ ÚDRŽBA

Kontrola motoru nebo pásu každých 600 hodin používání nebo po 3600 km*

Výměna běžeckého pásu každých 500 hodin používání nebo po 3000 km*

Výměna běhové desky každých 700 hodin používání nebo po 4200 km*

* Informace o době používání od okamžiku uvedení pásu do provozu zobrazíte stisknutím **START** +  + Vložte bezpečnostní klíč

Poté stiskněte tlačítko 6krát, **START** čímž přejdete k níže uvedené obrazovce.

Všechna doporučení ohledně údržby najdete na domyos.com v záložce poprodejních služeb.

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Běžecký pás nejde zapnout:

Zkontrolujte, zda je přívodní kabel připojen do funkční síťové zásuvky (pro kontrolu funkčnosti připojte do zásuvky lampu či jiný elektrický přístroj).

Zkontrolujte, zda je přívodní kabel připojen do řádně uzemněné síťové zásuvky. Potřebujete-li použít prodlužovací kabel, použijte výhradně kabel se 3 žilami o průřezu 2,5 mm² (velikost 14), který není delší než 1,5 m (5 stop).

Zkontrolujte, zda je přívodní kabel řádně připojen do zadní části běžeckého pásu.

Po připojení přívodního kabelu se ujistěte, že je do ovládacího panelu vložen bezpečnostní klíč.

Zkontrolujte spínač na rámu běžeckého pásu vedle přívodního kabelu, musí být v poloze „I“.

Běžecký pás se při používání vypíná:

Ujistěte se, že je přívodní kabel řádně zapojen do síťové zásuvky i do zadní části běžeckého pásu.

Vyjměte bezpečnostní klíč z ovládacího panelu a znovu ho vložte na místo.

Při chůzi po pásu se běžecký pás zpomaluje:

Potřebujete-li použít prodlužovací kabel, použijte výhradně kabel se 3 žilami o průřezu 1 mm², který není delší než 1,5 m. Nepoužívejte multizásuvky.

Je-li běžecký pás příliš napnutý, snižte se funkčnost stroje a pás se může poškodit.

Vyjměte klíč a **ODPOJTE PŘÍVODNÍ KABEL**. Pomocí hexagonálního klíče otočte šrouby pro vycentrování a napnutí běžeckého pásu o čtvrtinu otáčky proti směru hodinových ručiček. Je-li běžecký pás správně napnutý, mělo by být možné nadzdvihnout pás na každém okraji o 2 až 3 centimetry nad došlapovou plochu. Dbejte na to, aby byl pás stroje neustále vycentrován. Poté zapojte přívodní kabel, vložte bezpečnostní klíč a nechte běžecký pás několik minut puštěný.

Běžecký pás je hlučný:

Zvuk drhnutí:

Zkontrolujte, zda je běžecký pás řádně vycentrován (pás nesmí drhnout o strany).

Zkontrolujte, zda je běžecký pás řádně napnutý (pás nesmí sklouzávat).

Zkontrolujte výrobek a v případě potřeby utáhněte všechny vnější části běžeckého pásu.

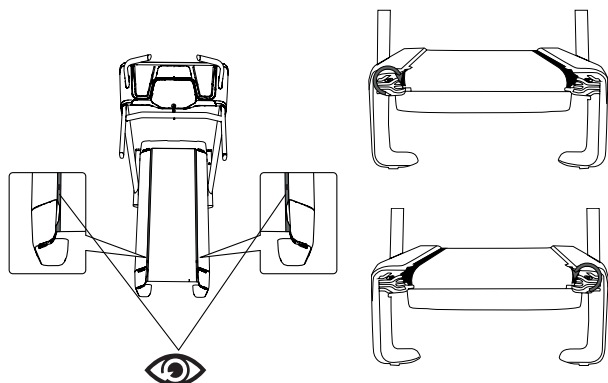
Zvuk skřípání:

Pás stroje již není vycentrován:

Umístěte barevné indikátory do zadní části pásu.

Vidíte-li červenou, musí být pás znovu vycentrován. Takto je pás stroje lépe chráněn a nedochází k nečekaným poruchám.

Nechte běžecký pás zapnutý při rychlosti 4 km/h (2,5 mil/h) a postavte se do zadní části stroje.



Pás je posunutý doleva:

Otočte levým regulačním šroubem o polovinu otáčky po směru hodinových ručiček.

Pás je posunutý doprava:

Otočte pravým regulačním šroubem o polovinu otáčky po směru hodinových ručiček. Nechte běžecký pás zapnutý, dokud se nevrátí do správné pozice (1–2 minuty), v případě potřeby postup opakujte. Dejte pozor, abyste pás nenapnuli příliš.

Běžecký pás se při běhu zastavuje

Pás stroje se po nějaké době opotřebuje a je volnější. Ve chvíli, kdy začne pás sklouzávat (pocit sjíždění, cukavé pohyby), znovu jej napněte.

Otočte dvěma regulačními šrouby o polovinu otáčky po směru hodinových ručiček. V případě potřeby postup opakujte, ale dejte pozor, abyste pás nenapnuli příliš. Běžecký pás je správně napnutý, je-li možné nadzdvihnout pás na každém okraji o 2 až 3 centimetry

CHYBOVÉ KÓDY

E1, E2, E4, E5, E6, E8, E10, E11, E12, E13, E14, E15, E16: Obrat'te se na poprodejní servis (viz poslední strana návodu k používání).

E3 Zkontrolujte, zda některý prvek nebrání pohybu pásu. Pokud problém přetrvává, obrat'te se na poprodejní servis.

E7 Nechte zkontrolovat elektrickou instalaci elektrikářem a poté se obrat'te na poprodejní servis.

E9 Natáhněte běžecký pás. Pokud problém přetrvává, obrat'te se na poprodejní servis.

E17 Vypněte a znovu zapněte běžecký pás. Pokud problém přetrvává, obrat'te se na poprodejní servis.

OBCHODNÍ ZÁRUKA

DOMYOS poskytuje na výrobek při použití v normálních podmínkách doživotní záruku na konstrukci a záruku 2 roky od data nákupu uvedeného na účtence na ostatní díly a servis.

Povinnosti společnosti Domyos se v rámci této záruky omezují na náhradu nebo opravu výrobku podle uvážení společnosti Domyos.

Tuto záruku nelze uplatnit v případě:

- Poškození při přepravě./
- Chybné montáže.
- Nesprávného nebo nestandardního použití.
- Špatné údržby.
- Opravy provedené jinými než smluvními technikami společnosti Domyos
- Používání více než 35 hodin týdně

Tato obchodní záruka nevylučuje právní záruku použitelnou v zemi nákupu.

Abyste mohli využít záruku na svůj výrobek, přečtěte si tabulku na poslední straně návodu k obsluze.

AFTER-SALES SERVICE

SERVICE APRÈS-VENTE - SERVICIO POSVENTA - KUNDENDIENST - SERVIZIO ASSISTENZA POST-VENDITA - AFTERSALES AFDELING - ASSISTÊNCIA PÓS-VENDA - SERWIS PO SPRZEDAŻY - ÜGYFÉLSZOLGÁLAT - SERVICIU POST-VÂNZARE - POPREDAJNÝ SERVIS - POPRODEJNÍ SERVIS - EFTERMARKNAD - СЛЕДПРОДАЖБЕН СЕРВИЗ - SERVIS NAKONPRODAJE - POPRODAJNA SLUŽBA - ΕΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ - SATIŞ SONRASI SERVİSİ - СЕРВИСНАЯ СЛУЖБА - DỊCH VỤ SAU BÁN HÀNG - LAYANAN PURNA JUAL - 售后服务 - アフターサービス - 售後服務 - บริการหลังการขาย - 애프터 서비스 - خدمات پس از فروش - بعد خدمة البيع

<p>UK</p> <p>Do you need assistance?</p> <p>Find us at www.domyos.co.uk, or if you don't have an internet connection, call our Customer Loyalty Team at 0207 064 3000.</p>	<p>FRANCE</p> <p>Besoin d'assistance ?</p> <p>Retrouvez-nous sur le site internet http://www.domyos.fr/sav (coût d'une connexion internet) ou contactez le centre de relation clientèle, muni d'un justificatif d'achat, au 0800 71 00 71 (appel gratuit depuis un poste fixe en France métropolitaine).</p>	<p>ESPAÑA</p> <p>¿Necesita asistencia?</p> <p>Nos puede encontrar en el sitio web http://www.domyos.es/sav (coste de conexión a internet) o contacte con su tienda habitual y/o el centro de atención al cliente, con el ticket de compra, a 914843981 para ayudarlo a abrir un dossier spv (servicio de post venta, llamada gratuita desde un teléfono fijo desde España).</p>	<p>ITALIA</p> <p>Hai bisogno di assistenza?</p> <p>Ci puoi contattare dal sito www.domyos.com per aprire un dossier di assistenza post vendita. Se non hai una connessione ad internet, contatta il Centro Relazione Clienti, munito dello scontrino al numero 0395979702 (al costo di una telefonata urbana) per farti aiutare ad aprire una segnalazione.</p>	<p>BELGIQUE</p> <p>Besoin d'assistance?</p> <p>Retrouvez le service après vente sur le site internet www.domyos.be (coût d'une connexion internet) ou contactez le centre de relation clientèle au 02 208 26 60 (tarif local).</p>
<p>NEDERLAND</p> <p>Hulp nodig?</p> <p>U vindt de dienst na verkoop terug op de website www.domyos.nl (kosten internetverbinding) of contacteer de klantendienst op 088 33 22 888 (lokaal tarief).</p>	<p>PORTUGAL</p> <p>Necessita de assistência?</p> <p>Encontre-nos no site domyos.pt ou nos contacte através do nosso Centro de apoio técnico tendo em mãos uma prova de compra (cartão Decathlon ou factura de caixa) pelo número 800 919 970* Serviço pós venda gratuito para os produtos Domyos, ver condições de garantia. *Chamada gratuita.</p>	<p>DEUTSCHLAND</p> <p>Sie finden uns auf der Internetseite: www.Domyos.com oder Sie rufen unser Customer - Relationship - Center an unter: 0049-7153-5759900 Halten Sie bitte Ihre Rechnung bereit.</p>	<p>中国</p> <p>你需要帮助吗？</p> <p>请访问我们的网站 http://www.domyos.cn/sav 或拨打我们的全国免费客服电话 4009-109-109。温馨提示：拨打电话前，请找到您的购物凭证。</p>	<p>BELGIË</p> <p>Hulp nodig?</p> <p>U vindt de dienst na verkoop terug op de website www.domyos.be (kosten internetverbinding) of contacteer de klantendienst op 02 208 26 60 (lokaal tarief).</p>
<p>EN - OTHER COUNTRIES</p> <p>Need help?</p> <p>Find us on our website www.domyos.com (cost of an internet connection) or go to the front desk of one of the stores where you bought the product, with proof of purchase.</p>	<p>FR - AUTRES PAYS</p> <p>Besoin d'assistance?</p> <p>Retrouvez-nous sur le site internet www.domyos.com (coût d'une connexion internet) ou présentez-vous à l'accueil d'un magasin de l'enseigne où vous avez acheté votre produit, muni d'un justificatif d'achat.</p>	<p>ES - OTROS PAÍSES</p> <p>¿Necesita asistencia?</p> <p>Nos puede encontrar en el sitio web www.domyos.com (coste de conexión de internet) o preséntese con el justificante de compra en la recepción de la tienda de la marca donde haya comprado el producto.</p>	<p>DE - ANDERE LÄNDER</p> <p>Brauchen Sie Hilfe?</p> <p>Besuchen Sie unsere Internet-Site www.domyos.com (Kosten des Internetaanschlusses) oder wenden Sie sich an die Empfangsstelle des Geschäfts der Marke, in welchem Sie Ihr Produkt gekauft haben. Legen Sie bitte Ihren Kaufnachweis vor.</p>	<p>IT - ALTRI PAESI</p> <p>Bisogno di assistenza?</p> <p>Ci potete trovare sul sito Internet www.domyos.com (costo di una connessione Internet) o potete recarvi all'accoglienza di un negozio del marchio in cui avete comprato il prodotto, muniti di un giustificativo di acquisto.</p>
<p>NL - ANDERE LANDEN</p> <p>Hulp nodig?</p> <p>Raadpleeg de website www.domyos.com (kosten internetverbinding) of contacteer het onthaal van de winkel waar u het product heeft gekocht.</p>	<p>PT - OUTROS PAÍSES</p> <p>Precisa de assistência?</p> <p>Contacte nos através do site da Internet www.domyos.com (custo de uma ligação à Internet) ou dirija-se à recepção da loja da marca onde adquiriu o seu produto, com o respectivo comprovativo de compra.</p>	<p>PL - INNE KRAJE</p> <p>Potrzebujesz pomocy?</p> <p>Znajdź nas na stronie internetowej www.domyos.com (koszt jednego połączenia internetowego) lub wróż z dowodem zakupu zgłoś się do punktu obsługi sklepu firmowego lub tam, gdzie dokonałeś zakupu produktu.</p>	<p>HU - MÁRS ORSZÁGOK</p> <p>Segítségre van szüksége?</p> <p>Keressen meg minket internetes honlapunkon www.domyos.com (internetcsatlakozás ára), vagy forduljon személyesen egyik üzletünk vevőszolgálatához, amely üzletben vásárolta a terméket, a vásárlási bizonylattal.</p>	<p>RO - ALTE ȚĂRI</p> <p>Aveți nevoie de asistență?</p> <p>Ne puteți găsi pe site-ul www.domyos.com (prețul unei conexiuni la internet) sau vă puteți prezenta la serviciul de relații cu clienții al magazinului firmei de la care ați achiziționat produsul, având asupra dumneavoastră dovada cumpărării.</p>
<p>SK - OSTATNÉ KRAJINY</p> <p>Potrebujeťte asistenciu?</p> <p>Nájdite si nás na internetových stránkach www.domyos.com (cena internetového pripojenia), alebo sa obráťte na oddelenie styku so zákazníkmi v obchode, kde ste svoj výrobok zakúpili a popri tom nezabudnite predložiť doklad o kúpe.</p>	<p>CS - OSTATNÍ ZEMĚ</p> <p>Potřebujete pomoc?</p> <p>Kontaktujte nás na našich internetových stránkách www.domyos.com (cena za internetové připojení) nebo přijďte na recepci jedné z prodejen značky, kde jste koupili váš výrobek, a předložte doklad o nákupu.</p>	<p>SV - ANDRA LÄNDER</p> <p>Behöver du hjälp?</p> <p>Hiitta oss på hemsidan www.domyos.com (kostnad för internetanslutning tillkommer) eller gå till kundtjänsten i butiken där du köpte produkten, med ditt inköpsbevis.</p>	<p>BG - ДРУГИ ДЪРЖАВИ</p> <p>Имате нужда от помощ?</p> <p>Моля, посетете нашия сайт: www.domyos.com (цената на интернет връзка) или отидете в отдел «Обслужване на клиенти» на магазина, където сте купили продукта, като носите със себе си документ, доказващ направената покупка.</p>	<p>HR - OSTALE ZEMLJE</p> <p>Potrebna vam je pomoć?</p> <p>Pronađite nas na internetskoj stranici www.domyos.com (po cijeni naknade za korištenje interneta) ili savjet potražite u trgovini u kojoj ste kupili proizvod, uz predočenje računa.</p>
<p>SL - DRUGE DRŽAVE</p> <p>DRUGE DRŽAVE</p> <p>Potrebujeťte pomoč?</p> <p>Obiščite našo spletno stran www.domyos.com ali trgovino, v kateri ste izdelek kupili, pri čemer je potrebno dokazilo o nakupu.</p>	<p>EL - ΑΛΛΕΣ ΧΩΡΕΣ</p> <p>Χρειάζεστε βοήθεια;</p> <p>Επισκεφτείτε τον δικτυακό μας τόπο, στη διεύθυνση www.domyos.com (με το κόστος μιας σύνδεσης στο διαδίκτυο) ή απευθυνθείτε στην υποδοχή οποιουδήποτε καταστήματος της αλυσίδας από την οποία αγοράσατε το προϊόν σας, μαζί με την απόδειξη αγοράς.</p>	<p>TR - DİĞER ÜLKELER</p> <p>Yardıma mi ihtiyacınız var?</p> <p>www.domyos.com internet sitesinden bize ulaşabilirsiniz (bir internet bağlantı ücreti karşılığında) veya bir satın alma kanıtı ile birlikte, ürünü satın aldığınız mağazanın danışma bölümüne başvurabilirsiniz.</p>	<p>RU - ДРУГИЕ СТРАНЫ</p> <p>Нужна поддержка?</p> <p>Обратитесь к нам через наш интернет-сайт www.domyos.com (стоимость подключения к интернету) или подойдите в отдел обслуживания клиентов в магазине той сети, в которой вы купили ваш продукт, с товарным чеком.</p>	<p>VI - QUỐC GIA KHÁC</p> <p>Cần hỗ trợ?</p> <p>Hãy liên hệ với chúng tôi qua trang web www.domyos.com (cần có kết nối internet) hoặc đến đại lý chính hãng mà bạn đã mua sản phẩm, mang theo minh chứng mua hàng.</p>
<p>ID - NEGARA LAIN</p> <p>Perlu bantuan?</p> <p>Kunjungi lah situs internet kami www.domyos.com (biaya koneksi internet) atau datanglah ke toko merek di mana Anda membeli produk Anda, dengan membawa bukti pembelian.</p>	<p>ZH - 其他国家</p> <p>需要帮助？</p> <p>请登录 www.domyos.com 与我们联系 (普通上网费用) 或携带购物发票至您购买产品的商店信息咨询处咨询。</p>	<p>JA - その他の国</p> <p>ヘルプが必要ですか？</p> <p>サイト www.domyos.com をご覧ください (インターネット接続料)。もしくはは製品購入を証明するものをご持参の上、お買い上げいただいた取扱店にお越しください。</p>	<p>ZT - 其他國家</p> <p>需要幫助？</p> <p>請登陸 www.domyos.com 與我們聯繫 (普通上網費用) 或攜帶購物發票至您購買產品的商店的信息諮詢處諮詢。</p>	<p>TH - ประเทศไทย</p> <p>ต้องการความช่วยเหลือ ?</p> <p>พบกับเราได้ที่เว็บไซต์ www.domyos.com (อาจมีค่าใช้จ่ายในการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ต) หรือไปที่แผนกของห้างร้านที่คุณได้ซื้อผลิตภัณฑ์พร้อมหลักฐานการซื้อผลิตภัณฑ์</p>
<p>KO - 기타 국가</p> <p>도움이 필요하십니까?</p> <p>당사의 웹사이트 www.domyos.com 을 방문하거나(인터넷 연결 비용), 구매 중 명서를 지참하고 제품을 구매한 매장의 프론트 데스크를 방문하십시오.</p>	<p>AR - دول أخرى</p> <p>هل تحتاج إلى مساعدة؟</p> <p>اتصل على عبر موقعنا الإلكتروني www.domyos.com (أو توجه) إلى المحل الذي اشتريته منه المنتج والذي يوجد به علامة الشركة، واحرص على تقديم إثبات الشراء.</p>	<p>FA - سایر کشورها</p> <p>به کمک نیاز دارید؟</p> <p>تथा با هزینه اتصال به اینترنت) از طریق وبسایت www.domyos.com یا با در تماس باشید یا با همراه داشتن سند خرید خود به میز پذیرش یکی از خرده فروشی هایی که این محصول را خریداری کرده اید مراجعه کنید.</p>		

DECATHLON

Производитель и адрес, Франция:
DECATHLON - 4 Boulevard de Mons - BP 299
59665 Villeneuve d'Ascq cedex - France

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Product name: INTENSE RUN by DOMYOS
Product function: Treadmill
Model: 8389495
Type: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6

This product complies with all the relevant requirements of the following European directives and standards:

Issued in (place): MARCQ-EN-BAROEUL
Date (day/month/year): 01-08-2017
DOMYOS brand manager: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE

Nombre del producto: INTENSE RUN by DOMYOS
Función del producto: Cinta de correr
Modelo: 8389495
Tipo: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
EN 60335-1
EN 55014-1 y EN 55014-2
EN 61000-3-2 y EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 y EN 957-6

Este producto cumple todos los requisitos relevantes de los siguientes estándares y directivas europeas:

Emitido en (lugar): MARCQ-EN-BAROEUL
Fecha (día/mes/año): 01-08-2017
Director de la marca DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

Nome del prodotto: INTENSE RUN by DOMYOS
Funzione del prodotto: Tapis roulant
Modello: 8389495
Tipo: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Questo prodotto è conforme a tutti i requisiti pertinenti delle seguenti direttive e norme europee:

Redatto a (luogo): MARCQ-EN-BAROEUL
Data (giorno/mese/anno): 01-08-2017
Direttore della marca DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE

Nom du produit : INTENSE RUN by DOMYOS
Fonction du produit : Tapis de course
Modèle : 8389495
Type : 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Ce produit est conforme à l'ensemble des exigences pertinentes des directives et normes européennes ci-après :

Fait à (lieu) : MARCQ-EN-BAROEUL
Date (jour/mois/année) : 01-08-2017
Directeur de la marque DOMYOS : Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

EG-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG

Produktname: INTENSE RUN by DOMYOS
Produktfunktion: Laufband
Modell: 8389495
Typ: 2235419
2006/42/EG
2006/95/EG
2004/108/EG
EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Dieses Produkt erfüllt alle einschlägigen Anforderungen der folgenden europäischen Richtlinien und Normen:

Ausgestellt in (Ort): MARCQ-EN-BAROEUL
Datum (Tag/Monat/Jahr): 01-08-2017
DOMYOS-Markenmanager: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

CONFORMITEITSVERKLARING EG

Productnaam: INTENSE RUN by DOMYOS
Functie van het product: Loopband
Model: 8389495
Type: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Dit product voldoet aan alle relevante eisen van de hieronder vermelde Europese richtlijnen en normen:

Opgemaakt te (plaats): MARCQ-EN-BAROEUL
Datum (dag/maand/jaar): 01-08-2017
Directeur van het merk DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DECATHLON

Производитель и адрес, Франция:
 DECATHLON - 4 Boulevard de Mons - BP 299
 59665 Villeneuve d'Ascq cedex - France

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Nazwa produktu: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funkcja produktu: Bieżnia
 Model: 8389495
 Typ: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 i EN 55014-2
 EN 61000-3-2 i EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 i EN 957-6

Ten produkt jest zgodny z wszystkimi istotnymi wymaganiami dyrektyw i norm europejskich wymienionych poniżej:

Sporządzono w (miejscowość): MARCQ-EN-BAROEUL
 Data (dzień/miesiąc/rok): 01-08-2017
 Dyrektor marki DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Numele produsului: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funcția produsului: Bandă de alergare
 Model: 8389495
 Tip: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 și EN 55014-2
 EN 61000-3-2 și EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 și EN 957-6

Acest produs este în conformitate cu toate cerințele relevante ale următoarelor directive și norme europene:

Emisă la (localitate): MARCQ-EN-BAROEUL
 Dată (zi/lună/an): 01-08-2017
 Directorul mărcii DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

PROHLÁŠENÍ ES O SHODĚ

Název výrobku: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funkce výrobku: Běžecký pás
 Model: 8389495
 Typ: 2235419
 2006/42/ES
 2006/95/ES
 2004/108/ES
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Výrobek je v souladu se všemi příslušnými požadavky následujících evropských směrnic a norem:

Vydáno v (místo): MARCQ-EN-BAROEUL
 Datum (den/měsíc/rok): 01-08-2017
 Manažer značky DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE

Nome do produto: INTENSE RUN by DOMYOS
 Função do produto: Passadeira
 Modelo: 8389495
 Tipo: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Este produto está em conformidade com todos os requisitos relevantes das seguintes diretivas e normas europeias:

Emitido em (local): MARCQ-EN-BAROEUL
 Data (dia/mês/ano): 01-08-2017
 Gestor de marca DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A termék neve: INTENSE RUN by DOMYOS
 A termék rendeltetése: Futópad
 Modell: 8389495
 Típus: 2235419
 2006/42/EK
 2006/95/EK
 2004/108/EK
 EN 60335-1
 EN 55014-1 és EN 55014-2
 EN 61000-3-2 és EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 és EN 957-6

A termék megfelel a következő európai irányelvek és normák összes vonatkozó követelményének:

Kelt (hely): MARCQ-EN-BAROEUL
 Idő (nap/hónap/év): 01-08-2017
 A DOMYOS márká igazgatója: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

VYHLÁSENIE O ZHODE

Názov produktu: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funkcia produktu: Bežecký pás
 Model: 8389495
 Typ: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Tento produkt spĺňa všetky príslušné požiadavky nasledujúcich Európskych smerníc a noriem:

Vydané v (miesto): MARCQ-EN-BAROEUL
 Dátum (deň/mesiac/rok): 01-08-2017
 Vedúci pracovník značky DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

FÖRSÄKRAN OM EG-ÖVERENSSTÄMMELSE

Produktnamn: INTENSE RUN by DOMYOS
 Produktfunktion: Löpband
 Modell: 8389495
 Typ: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 och EN 55014-2
 EN 61000-3-2 och EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 och EN 957-6

Denna produkt uppfyller alla relevanta krav i följande europeiska direktiv och standarder:

Utfärdad i (ort): MARCQ-EN-BAROEUL
 Datum (dag/månad/år): 01-08-2017
 Varumärkeschef för DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

DECATHLON

Производител и адрес, Франция:
DECATHLON - 4 Boulevard de Mons - BP 299
59665 Villeneuve d'Ascq cedex - France

IZJAVA O SKLADNOSTI

Naziv proizvoda: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funkcija proizvoda: Traka za trčanje
 Model: 8389495
 Vrsta: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Proizvod je u skladu sa svim relevantnim zahtjevima sljedećih europskih direktiva i standarda:

Izdano (mjesto): MARCQ-EN-BAROEUL
 Datum (dan/mjesec/godina): 01-08-2017
 Menadžer robne marke DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ CE

Όνομασία προϊόντος: INTENSE RUN by DOMYOS
 Λειτουργία προϊόντος: Διάδρομος
 Μοντέλο: 8389495
 Τύπος: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Το προϊόν αυτό πληροί το σύνολο των σχετικών απαιτήσεων των παρακάτω ευρωπαϊκών οδηγιών και προτύπων:

Συντάχθηκε στην (τόπος): MARCQ-EN-BAROEUL
 Ημερομηνία (ημέρα/μήνας/έτος): 01-08-2017
 Διευθυντής του εμπορικού σήματος DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ CE

Название изделия: INTENSE RUN by DOMYOS
 Назначение изделия: Беговая дорожка
 Модель: 8389495
 Тип: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 и EN 55014-2
 EN 61000-3-2 и EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 и EN 957-6

Это изделие соответствует всем применимым требованиям следующим европейским директив и норм:

Место составления: MARCQ-EN-BAROEUL
 Дата (день/месяц/год): 01-08-2017
 Директор по бренду DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Наименование на продукта: INTENSE RUN by DOMYOS
 Функция на продукта: Бягаща пътека
 Модел: 8389495
 Вид: 2235419
 2006/42/EO
 2006/95/EO
 2004/108/EO
 EN 60335-1
 EN 55014-1 и EN 55014-2
 EN 61000-3-2 и EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 и EN 957-6

Този продукт съответства на всички изисквания на европейските директиви и стандарти изброени по-долу:

Издадена в (място): MARCQ-EN-BAROEUL
 Дата (ден/месец/година): 01-08-2017
 Управител за марката DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

IZJAVA O SKLADNOSTI (ES)

Ime izdelka: INTENSE RUN by DOMYOS
 Funkcija izdelka: Tekalna steza
 Model: 8389495
 Tip: 2235419
 2006/42/ES
 2006/95/ES
 2004/108/ES
 EN 60335-1
 EN 55014-1 in EN 55014-2
 EN 61000-3-2 in EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 in EN 957-6

Izdelek je skladen z vsemi ustreznimi zahtevami sledećih evropskih direktiv in standardov:

Izdano v (kraj): MARCQ-EN-BAROEUL
 Datum (dan/mesec/leto): 01-08-2017
 Vodja blagovne znamke DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

AB UYUMLULUK BEYANI

Ürünün adı: INTENSE RUN by DOMYOS
 Ürünün işlevi: Koşu bandı
 Model: 8389495
 Tip: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 ve EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 ve EN 957-6

Bu ürün, aşağıdaki Avrupa yönetmeliklerine ve standartlarına ilişkin tüm gereksinimlere uygundur:

Hazırlandığı yer (yer): MARCQ-EN-BAROEUL
 Tarih (gün/ay/yıl): 01-08-2017
 DOMYOS marka müdürü: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

TUYÊN BỐ EC VỀ SỰ PHÙ HỢP

Tên sản phẩm: INTENSE RUN by DOMYOS
 Chức năng sản phẩm: Máy chạy bộ
 Mô-đen: 8389495
 Loại: 2235419
 2006/42/CE
 2006/95/CE
 2004/108/CE
 EN 60335-1
 EN 55014-1 & EN 55014-2
 EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
 EN ISO 20957-1 & EN 957-6

Sản phẩm này tuân thủ tất cả các yêu cầu liên quan về các chỉ thị và tiêu chuẩn Châu Âu sau:

Được cấp tại (nơi): MARCQ-EN-BAROEUL
 Ngày (Ngày/tháng/năm): 01-08-2017
 Quản lý thương hiệu DOMYOS: Caroline LANIGAN
 DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
 59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

Производитель и адрес, Франция:
DECATHLON - 4 Boulevard de Mons - BP 299
59665 Villeneuve d'Ascq cedex - France

PERNYATAAN KESESUAIAN CE

Nama produk: INTENSE RUN by DOMYOS
Fungsi produk: Treadmill
Model: 8389495
Jenis: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
Produk ini sesuai dengan semua persyaratan relevan dari direktif dan standar Uni Eropa berikut: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
Dibuat di (tempat): MARCQ-EN-BAROEUL
Tanggal (hari/bulan/tahun): 01-08-2017
Direktur merek DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

EC符合性声明

产品名称: INTENSE RUN by DOMYOS
产品功能: 跑步机
型号: 8389495
类型: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
本产品符合以下欧盟指令及标准: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
发布地点: MARCQ-EN-BAROEUL
日期 (日/月/年): 01-08-2017
DOMYOS品牌经理: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

EC規範遵從聲明

產品名稱: INTENSE RUN by DOMYOS
產品功能: 跑步機
型號: 8389495
類別: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
此產品符合以下所有歐洲規範及標準之相關要求: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
發行(地點): MARCQ-EN-BAROEUL
日期(日/月/年): 01-08-2017
DOMYOS 品牌經理: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

EC 준수성 성명

제품명: INTENSE RUN by DOMYOS
제품 기능: 러닝머신
모델: 8389495
유형: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
본 제품은 유럽의 다음 지침 및 표준상의 모든 관련 요구사항을 준수하고 있습니다: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
제조지(장소): MARCQ-EN-BAROEUL
일자(연/월/일): 01-08-2017
DOMYOS 브랜드 매니저: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

EC適合宣言書

製品名: INTENSE RUN by DOMYOS
製品の機能: トレッドミル
型: 8389495
種類: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
本製品は以下のEC指令および基準のすべての関連要件に適合しています: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
発効地: MARCQ-EN-BAROEUL
発効日 (日/付/都市): 01-08-2017
DOMYOS ブランドマネージャー: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

ใบรับรองมาตรฐาน EC

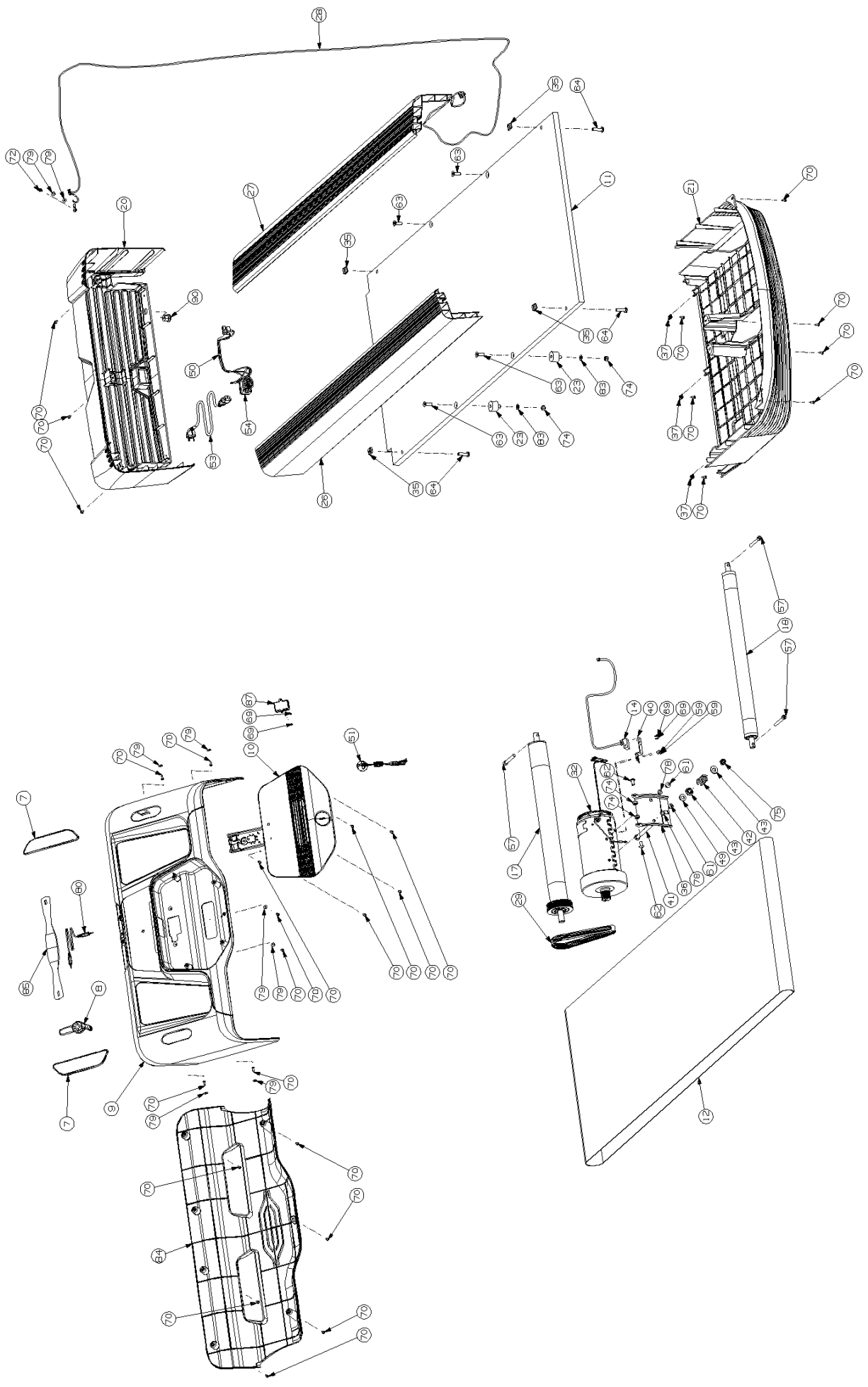
ชื่อผลิตภัณฑ์: INTENSE RUN by DOMYOS
ฟังก์ชันการทำงาน: ตู้วิ่งไฟฟ้า
รุ่น: 8389495
ประเภท: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
ผลิตภัณฑ์นี้สอดคล้องตามข้อกำหนดที่เกี่ยวข้องทั้งหมดของกฎระเบียบและมาตรฐานของสหภาพยุโรป: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
ออกใน (สถานที่ตั้ง): MARCQ-EN-BAROEUL
วันที่ (วัน/เดือน/ปี): 01-08-2017
ผู้จัดการแบรนด์ DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

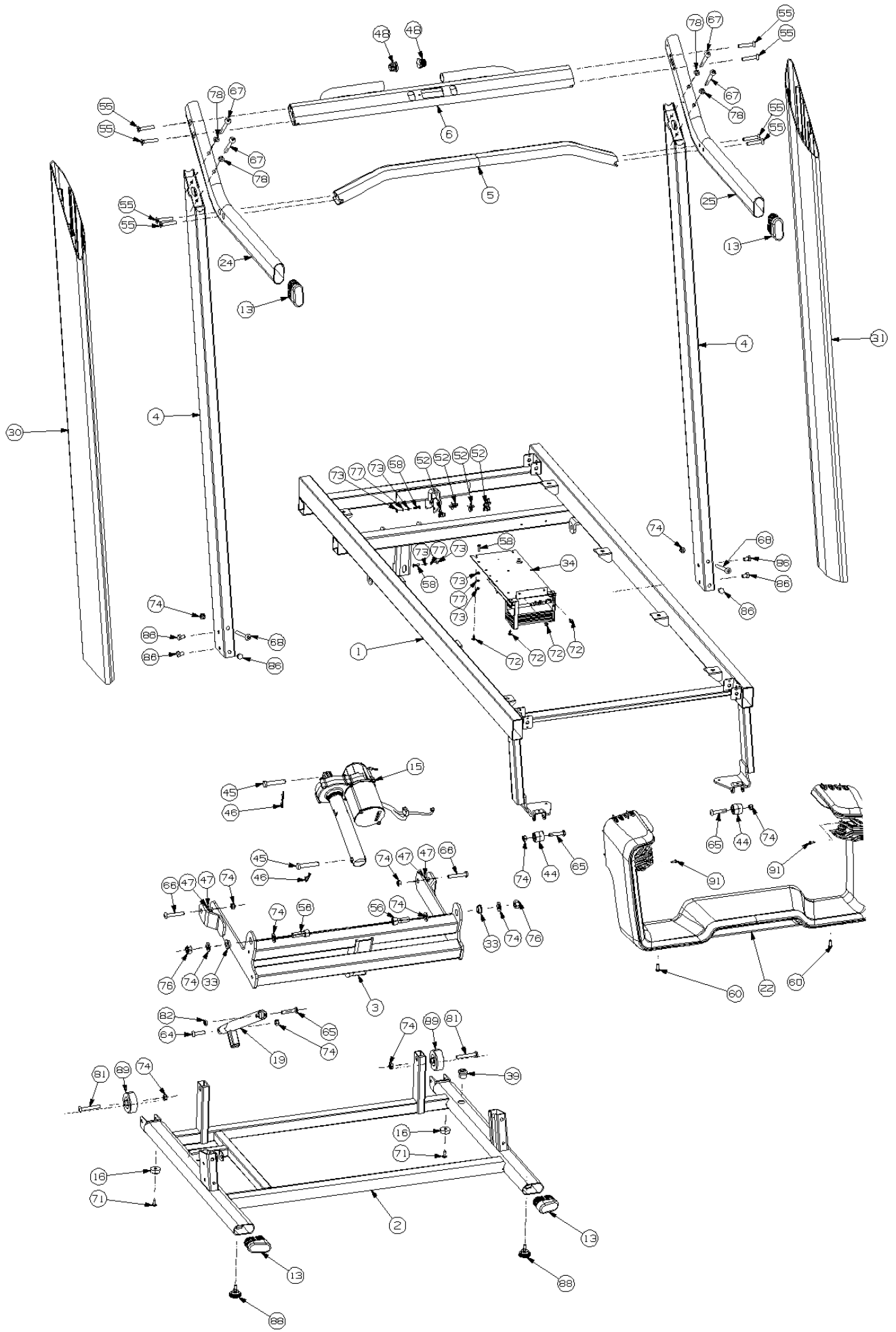
إقرار مطابقة المنتج لاشتراطات أسواق الاتحاد الأوربي

اسم المنتج: INTENSE RUN by DOMYOS
وظيفة الجهاز: جهاز المشاية الكهربائية
الموديل: 8389495
النوع: 2235419
2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
يتوافق هذا المنتج مع كافة المتطلبات ذات الصلة والخاصة بالتوجيهات والمعايير القياسية الأوروبية التالية: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
صادر في (مكان): MARCQ-EN-BAROEUL
التاريخ (يوم/شهر/سنة): 01-08-2017
مدير علامة DOMYOS التجارية: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France

بیانیه انطباق EC

نام محصول: INTENSE RUN by DOMYOS
تردمیل: مدل 8389495
نوع: 2235419
نوع: 2006/42/CE
2006/95/CE
2004/108/CE
این محصول با تمام مقررات مربوطه بخشنامه و استانداردهای اروپایی سازگاری دارد: EN 60335-1
EN 55014-1 & EN 55014-2
EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3
EN ISO 20957-1 & EN 957-6
صادر شده در (محل): MARCQ-EN-BAROEUL
تاریخ (روز/ماه/سال): 01-08-2017
مدیر برند DOMYOS: Caroline LANIGAN
DECATHLON, 4 boulevard de Mons, BP 299
59650 VILLENEUVE D'ASCQ CEDEX, France





INTENSE RUN

- BY DOMYOS -

Original instructions to be kept
Notice originale à conserver
Conserve estas instrucciones originales
Originalanleitung für Ihre Unterlagen
Istruzioni originali da conservare
De oorspronkelijke handleiding dient bewaard te worden
Manual original a guardar
Instrukcja obsługi do zachowania na przyszłość
Tegye el az eredeti használati utasítást.
Сохраните оригинальную инструкцию
Informații originale care trebuie păstrate
Originál návod uchovať
Originální návod uschovejte
Originalbipacksedel att spara
Запазете оригиналното упътване
Muhafaza edilecek orijinal kullanım kılavuzu
Izvorne upute, sačuvajte za kasniju upotrebu
Shranite originalna navodila
Φυλάξτε το πρωτότυπο των οδηγιών χρήσης
Tuân theo các chỉ dẫn ban đầu
Petunjuk asli untuk disimpan
请保留说明书
大切に保管してください
請保留原始說明書
โปรดเก็บรักษาคู่มือการใช้งาน
보관해야 할 사용설명서 원본
يرجى الاحتفاظ بهذه النشرة
دستورالعمل های اصلی را نگهداری کنید

DECATHLON

Производитель и адрес, Франция:
DECATHLON - 4 Boulevard de Mons - BP 299
59650 Villeneuve d'Ascq cedex - France

Made in China - Hecho en China - Fabriqué en Chine - Fabricado na/em China - Произведено в Китае - İmal edildiği yer Çin - ผลิตในจีน - الصين صنع في

TURKSPORT Spor Ürünleri Sanayi ve Ticaret Ltd.Şti Osmaniye Mahallesi Çobançeşme Koşuyolu Bulvarı No: 3 Marmara Forum Garden Office 0B Blok 01 Bakırköy 34146 Istanbul, TURKEY

540-0011, 大阪市中央区農人橋1-1-22, 大江ビル10階, ノヴァテックジャパン株式会社

Importado para o Brasil por IGUASPORT Ltda. CNPJ 02.314.041/0001-88

跑步機 - 主要材料: 金屬 - 中國製造 - 進口/委製商台灣迪卡儂有限公司 台中市南屯區大墩南路379號 04-24719666

Импортер/уполномоченное изготовителем лицо: ООО «Октобл», 141031, Россия, Московская область, Мытищинский район, МКАД 84-й км., ТПЗ «Алтуфьево», влад. 3, стр. 3, +7(495)6414446 - Беговая дорожка - для занятий спортом

以下标示仅在中国大陆地区适用 - 生产商: 迪脉(上海)企业管理有限公司 地址: 上海市浦东新区银霄路393号2幢二层西北侧 邮编:201204 - GB17498-1 2008 - GB 17498-6 2008 - 品名:跑步机 - 主要材料: 金属 - 等级: 合格品 - 中国制造 - 质检证明: 合格 - 商标: DOMYOS

ลู่วิ่ง - ชื่อผู้นำเข้า: บริษัท ดีแคทลอน (ประเทศไทย) จำกัด เลขที่ 14/9 หมู่ที่ 13 ถนนบางนา-ตราด ตำบลบางแก้ว อำเภอบางพลี จังหวัดสมุทรปราการ 10540

Importado para Colombia por Decathlon Colombia SAS - NIT: 900868271 - SIC: 900868271-1

جهاز المشاية الكهربائية - Decathlon Trading Egypt - 1st Al Wozaraa Square 1169 - Sheraton - Cairo - Egypt

DECATHLON HONG KONG COMPANY LIMITED - SUITE 1623 16/F OCEAN CENTRE - 5 CANTON ROAD - KOWLOON - HONG KONG

Importado por Artículos Deportivos Decathlon, S.A de C.V Av. Ejército Nacional 826, Delegación Miguel Hidalgo, Colonia Polanco, 11540 Ciudad de México, México R.F.C ADD 150727S34

Decathlon Australia Pty Ltd. - 4/37 Union Street, Pyrmont, Sydney NSW 2009, Australia

Máy chạy bộ - Vật liệu chính:Kim loại - Sản xuất tại Trung Quốc - Tên và địa chỉ NKK/PP: Công ty TNHH Decathlon Việt Nam 561A Điện Biên Phủ, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Tp.Hồ Chí Minh, Việt Nam

EN 957-6:2010
EN ISO 20957-1 2013

Pack Ref : 2147276

 **DOMYOS.COM**